Landes-Regierungs-Blatt

für das

Krakauer Verwaltungsgebiet.

Jahrgang 1858.

Erste Abtheilung.

XXXVI. Stück.

Ausgegeben und versendet am 10. Oktober 1858.



DZIENNIK RZĄDU KRAJOWEGO

dla

Okręgu Administracyjnego Krakowskiego.

Rok 1858.

Oddział piérwszy.

Zeszyt XXXVI.

Wydany i rozesłany dnia 10. Października 1858.

142.

Verordnung des Ministeriums für Cultus und Unterricht und des Armee-Ober-Commando vom 19. August 1858,

(Reichs-Gesetz-Blatt, XXXVIII. Stück, Nr. 142, ausgegeben am 18. September 1858),

wirksam für den ganzen Umfang des Reiches,

womit die Anwendung einiger Vorschriften des, mit dem kaiserlichen Patente vom 8. Oktober 1856 (R. G. B. Nr. 185*) kundgemachten, Ehegesetzes auf einzelne Classen der, zur Militia vaga gehörigen Personen näher bestimmt wird.

Um den Zweifeln zu begegnen, welche über die Anwendung einiger Vorschriften des, mit dem kaiserlichen Patente vom 8. October 1856 kundgemachten, Ehegesetzes auf Militärpersonen angeregt worden sind, findet man folgende nähere Bestimmungen zu treffen:

1. Ueber die Ehestreitigkeiten der bis zur Einberufung oder Entlassung beurlaubten Mannschaft, vom Feldwebel oder Wachtmeister abwerts, und der nicht activen Reservemannschaft hat, obwohl dieselben in der Regel als zur Militia vaga gehörig, der militär-geistlichen Jurisdiction unterstehen, das civil-geistliche Ehegericht ihres Aufenthaltsortes zu verhandeln und zu entscheiden; dasselbe gilt bezüglich der Ehesachen der nach der zweiten Art verheiratheten Militärmannschaft, wenn die Klage gegen die dem Civilstande angehörende Gattin gerichtet wird.

2. Jedes, von einem civilgeistlichen Ehegerichte gefällte Urtheil über die Giltigkeit der Ehe einer Person der Militia vaga ist von demselben nicht nur dem politischen Landeschef, sondern auch dem militär-geistlichen Ehegerichte zur weiteren Vorlage an das Armee-Ober-Commando mitzutheilen. Zu demselben Behufe ist die von einem civil-geistlichen Ehegerichte ausgesprochene Scheidung einer solchen Person nicht nur der Civilinstanz der Gatten, sondern auch dem geistlichen Ehegerichte der Armee zur Kenntniß zu bringen.

3. Das von dem militär-geistlichen Ehegerichte gefällte Urtheil über die Giltigkeit der Ehe einer nach zweiter Art verehelichten Militärperson wird dem politischen Landeschef des Wohnortes der, dem Civilstande angehörigen Gattin mitgetheilt, und über die von dem militärgeistlichen Ehegerichte ausgesprochene Scheidung einer solchen Militärperson die Personalinstanz der Gattin verständiget werden.

---

*) Landes-Regierungs-Blatt für das Krakauer Verwaltungsgebiet, Jahrgang 1856, Erste Abtheilung, XLIV. Stück, Nr. 190, Seite 492.

142.

Rozporządzenie Ministerstwa Wyznań i Oświecenia, tudzież Nadkomendy Wojskowéj z dnia 19. Sierpnia 1858.

(Dziennik Praw Państwa, Część XXXVIII, Nr. 142, wydana dnia 18. Września 1858),

obowiązujące w całym obrębie Państwa,

którém bliżéj oznaczone zostaje zastósowanie niektórych przepisów ustawy małżeńskiéj obwieszczonéj Cesarskim Patentem z dnia 8. Października 1856 r. (Dz. Pr. Pań. Nr. 185 *), do pojedynczych klas osób do *Militia vaga* należących.

By zapobiedz wątpliwościom, jakie wyniesione zostały względem zastósowania niektórych przepisów ustawy małżeńskiéj, obwieszczonéj Cesarskim Patentem z dnia 8. Października 1856 r., do osób wojskowych, wydaje się następujące bliższe Postanowienia:

1. W przedmiocie sporów małżeńskich ludzi niżéj felfebla lub wachmistrza urlopowanych do czasu powołania lub dymisyi, tudzież ludzi rezerwowych, nie zostających w służbie czynnéj, lubo takowi w powszechności, jako do *Militia vaga* należący, podlegają jurysdykcyi wojskowo-duchownéj, postępować i rozstrzygać będzie cywilno-duchowny sąd małżeński miejsca ich pobytu, toż samo rozumié się téż względem spraw małżeńskich ludzi wojskowych wedle drugiego sposobu ożenionych, jeżeli skarga wytoczona jest przeciw małżonce, do stanu cywilnego należącéj.

2. Każdy wyrok, wydany przez sąd małżeński cywilno-duchowny, co do ważności małżeństwa osoby, do *Militia vaga* należącéj, zakomunikowany być ma przezeń nie tylko politycznemu szefowi Kraju, lecz także i sądowi małżeńskiemu wojskowo-duchownemu do dalszego przedłożenia Nadkomendzie Wojskowéj. W tym samymże celu wyrzeczona przez sąd małżeński cywilno-duchowny separacyja od stołu i łoża osoby takowéj podana być ma do wiadomości nie tylko cywilnéj instancyi małżonków lecz także i sądowi małżeńskiemu duchownemu wojska.

3. Wydany przez sąd małżeński wojskowo-duchowny wyrok co do ważności małżeństwa osoby wojskowéj, wedle drugiego sposobu zaślubionéj, udzielony będzie politycznemu Szefowi krajowemu miejsca zamieszkania małżonki, należącéj do stanu cywilnego, a względem orzeczonéj przez sąd małżeński wojskowo-duchowny separacyi osoby takowéj wojskowéj zawiadomiona będzie instancyja personalna małżonki.

---

*) Dziennik Rządu Krajowego dla Okręgu Administracyjnego Krakowskiego, Rok 1856, Oddział pierwszy, Część XLIV, Nr. 190, Stronica 492.

4. Die Vorschrift des §. 15 und 16 des Anhanges I, dann der §§. 61, 62 und 63 des Anhanges II des Ehegesetzes, bezüglich des Aufgebotes, findet auf Ehen der zur Militia vaga gehörigen Militärpersonen keine Anwendung, und es ist die, bei der zuständigen Feldcapelle erfolgte Verkündigung solcher Ehen bezüglich dieser Militärpersonen für ausreichend zu halten.

Graf **Thun** m. p.

In Vertretung Seiner kaiserl. Hoheit:

Nagy m. p., F. M. L.

143.

Erlaß des Finanzministeriums vom 31. August 1858,

(Reichs-Gesetz-Blatt, XXXVIII. Stück, Nr. 143, ausgegeben am 18. September 1858),

giltig für alle Kronländer,

betreffend das Verfahren bei dem Erlage der zu Militär-Heirathscautionen gewidmeten öffentlichen Fondsobligationen, dann bei Erhebung der Zinsen und bei Erfolglassung von solchen Obligationen.

Das Finanzministerium hat im Einvernehmen mit dem Armee - Ober - Commando und beziehungsweise mit dem Ministerium des Innern folgendes mit 1. November 1858 in Wirksamkeit tretendes Verfahren bei dem Erlage der zu Militär-Heirathscautionen gewidmeten öffentlichen Fondsobligationen, dann bei Erhebung der Zinsen und bei Erfolglassung von solchen Obligationen vorgezeichnet.

1.

Überreichung des Verzeichnisses für jede Kategorie von Obligationen.

Wer für sich oder für einen Andern öffentliche Fondsobligationen zu einer Militär-Heirathscaution widmen will, hat die Obligationen jeder einzelnen Kategorie in einem besonderen Verzeichnisse, welches mit einer 30 Kreuzer Stämpelmarke zu versehen ist, aufzuführen. So viele Kategorien von Obligationen als Caution bestellt werden wollen, ebenso viele Verzeichnisse müssen verfaßt werden. Jedes Verzeichniß ist von dem Cautionsleger eigenhändig zu unterfertigen.

2.

Bezeichnung der Obligations-Kategorien.

Welche Obligationen zu einer und derselben Kategorie gehören, ist zuvörderst aus der Benennung derselben zu entnehmen. Die sogenannten Metallique-Obligationen aber gehören nur dann zu einer und derselben Kategorie, wenn sie nach einem gleichen Percente verzinset werden. Die verschiedenen Gattungen von Obligationen, welche gegenwärtig, wie z. B. die Obligationen des Anlehens vom Jahre 1851 der Serie B in klingender Silbermünze verzinset werden, bilden jede eine eigene Kategorie.

3.

Formulare des Verzeichnisses.

Das im §. 1 erwähnte Verzeichniß muß genau nach dem beiliegenden Formulare A verfaßt, und jede Rubrik entsprechend ausgefüllt werden.

4. Przepis §. 15 i 16 dodatku I, tudzież §§. 61, 62 i 63 dodatku II ustawy małżeńskiéj, co do zapowiedzi, nie znajduje bynajmniéj zastósowania do małżeństw osób wojskowych do *Militia vaga* należących, a zapowiedzi małżeństw takowych, wykonane w kaplicy polnéj właściwéj, uważane być mają za dostateczne co do osób tych wojskowych.

Hrabia **Thun** m. p.

W zastępstwie Jego Cesarskiéj Wysokości:
Nagy m. p. F. M. P.

143.

Rozrządzenie Ministerstwa Skarbu z dnia 31. Sierpnia 1858,

(Dziennik Praw Państwa, Część XXXVIII, Nr. 143, wydana dnia 18. Września 1858),

obowiązujące we wszystkich Krajach Koronnych,

dotyczące postępowania przy *składaniu* obligacyj publicznych funduszowych, przeznaczonych na kaucyję małżeństw wojskowych, tudzież przy *podnoszeniu prowizyj* i *wydaniu* obligacyj takowych.

W porozumieniu z Nadkomendą Wojskową a względnie z Ministerstwem Spraw Wewnętrznych przepisuje Ministerstwo Skarbu następujące postępowanie, *z dniem 1. Listopada 1858 r. w życie wchodzące,* co się tyczy *składania* publicznych obligacyj funduszowych, na kaucyję małżeństw wojskowych przeznaczonych, tudzież *podnoszenia prowizyj* i *wydania* obligacyj takowych.

1.

Przedłożenie spisu dla każdéj kategoryi obligacyj.

Kto za siebie lub za kogo innego publiczne obligacyje funduszowe przeznacza na kaucyję małżeństwa wojskowego, obowiązany jest obligacyje *każdéj poszczególnéj kategoryi* w *osobny* spisać wykaz, opatrzony znaczkiem stępla 30-krajcarów. *Ile kategoryj* obligacyj na kaucyję przeznaczonych będzie, *tyle też wykazów* ułożyć należy. Każdy spis własnoręcznie musi być podpisany przez *osobę, kaucyję składającą.*

2.

Oznaczenie kategoryi obligacyj.

Które obligacyje należą do *jednéj a téj saméj kategoryi*, powziąść należy najsamprzód z *nazwy* onychże. Tak zwane *metaliki* zaś należą *wtedy tylko* do jednéj a téj saméj kategoryi, jeżeli uprocentowane są *wedle tego samego stopnia.* Różne gatunki obligacyj, które obecnie, jak np. obligacyje pożyczki z roku 1851 seryi *B* uprocentowane są *w monecie srebrnéj brzęczącéj*, stanowią *każdy z osobna kategoryją odrębną.*

3.

Formularz spisu.

Rzeczony w §. 1 spis musi być dokładnie ułożonym wedle załączonego formularza *A*, i każda rubryka odpowiednio wypełnioną.

4.

Instruirung des Verzeichnisses mit den Obligationen und mit der Widmungs-Urkunde.

Dem Verzeichnisse sind die darin aufgeführten Obligationen, und außerdem die, von dem Eigenthümer ausgestellte Widmungsurkunde beizuschließen, welche letztere nach der bisher bestehenden Vorschrift auszufertigen ist und der gesetzlichen Gebühr unterliegt.

Müssen mehrere Verzeichnisse von demselben Cautionsleger an eine und dieselbe Casse erlegt werden, weil mehrere Kategorien von Obligationen als Caution gewidmet werden wollen (§§. 1 und 2), so ist die Widmungsurkunde nur Einem der Verzeichnisse beizulegen. Werden aber von mehreren Cautionslegern zu derselben Caution, Obligationen — obgleich zu derselben Casse — abgegeben, oder werden die zu derselben Caution gehörigen Obligationen bei verschiedenen Cassen überreicht, so ist bei jedem Erlage eine eigene Widmungsurkunde beizubringen, welche jedoch nur auf jene Obligationen zu lauten hat, die bei der Casse als ein Theil der ganzen Caution erlegt werden will.

5.

Nachweisung des Eigenthums der Obligationen.

Wenn die Obligationen zwar auf den Ueberbringer lauten, aber mit einem Haftungsbande belastet sind, aus welchem hervorgeht, daß der Eigenthümer darüber nicht frei verfügen könne; oder wenn sie auf einem bestimmten, aber nicht auf einen freien Namen ausgestellt sind, d. h. wenn aus dem Inhalte der Obligation die eben bemerkte Beschränkung des Verfügungsrechtes ersichtlich ist, so sind dem Verzeichnisse auch jene Behelfe beizuschließen, aus welchen hervorgeht, daß diese Beschränkung aufgehoben, oder daß ungeachtet dieser Beschränkung die Obligationen zur Caution gewidmet werden können.

Solchen Obligationen endlich, welche nach dem Inhalte des Haftungsbandes oder nach dem Namen, auf den sie lauten, nicht dem Cautionsleger gehören, sind die Documente beizufügen, welche beweisen, daß der Cautionsleger das Eigenthum der Obligationen erworben habe. Bei Obligationen, die auf einen freien, obschon nicht auf den Namen des Cautionslegers lauten, genügt ein auf den Obligationen indorsirter Giro oder die indorsirte Cession Desjenigen, auf den die Obligationen ausgestellt sind.

6.

Bezeichnung der Casse, bei welcher die instruirten Verzeichnisse zu überreichen sind.

Die nach §§. 4 und 5 gehörig belegten Verzeichnisse sind von der Partei oder ihrem Bestellten unmittelbar und ohne eine schriftliche Eingabe bei derjenigen Casse zu überreichen, von welcher die verzeichneten Obligationen ausgefertiget sind. Doch können Verzeichnisse über Obligationen, welche von der Universal-Staatsschulden-Casse ausgestellt sind, oder (wie die Wiener Stadt-Banco-Obligationen) bei derselben in Vorschreibung stehen, entweder bei der Universal-Staatsschulden-Casse (in Wien) oder bei einer der Landeshauptcassen (Landescassen) in Prag, Brünn, Troppau, Krakau, Lemberg, Czernowitz, Hermannstadt, Agram, Temeswar, Ofen, Preßburg, Oedenburg, Großwardein, Kaschau, Triest, Görz (Sammlungscasse), Mailand, Venedig, Zara, Lai-

4.

Zaopatrzenie spisu obligacyjami i dokumentem przeznaczenia.

Do spisu załączone być winny *obligacyje* tamże wymienione, a nadto *dokument przeznaczenia*, przez właściciela wystawiony, który wydany być ma wedle dotychczasowego przepisu i podlega należytości prawnéj.

Jeżeli *kilka* spisów złożonych być ma przez jednego a tego samego składającego kaucyję do jednéj a téj saméj kasy, z powodu, że kilka kategoryj obligacyj na kaucyję jest przeznaczonych (§§. 1 i 2), wówczas dokument przeznaczenia załączonym być ma tylko do jednego spisu. Jeżeli zaś *kilku składających kaucyję* przeznaczają obligacyje na jednę a tę samą kaucyję lub do téj saméj kasy, — albo jeżeli obligacyje do téj saméj kaucyi należące, do różnych kas podane będą, wówczas do każdego złożenia załączony być ma osobny dokument przeznaczenia, opiewający atoli na *te tylko* obligacyje, które złożone być mają w kasiejako część całéj kaucyi.

5.

Wykazanie własności obligacyj.

Jeżeli obligacyje wprawdzie na *okaziciela* opiewają, lecz zawinkulowane są w ten sposób, iżby właściciel nie mógł dowolnie niemi zarządzać; albo jeżeli wystawione są na imię *pewne*, lecz nie samowolne, t. j. jeżeli z treści obligacyi wykazuje się rzeczone właśnie ograniczenie prawa rozrządzenia, wówczas załączyć należy do spisu także i te alegata, z którychby poznać można, że ograniczenie to zniesioném jest, lub że pomimo ograniczenia takowego obligacyje na kaucyję przeznaczone być mogą.

Do obligacyj nakoniec, które wedle treści winkulacyi lub wedle imienia, na które opiewają, *nie* należą do *składającego kaucyją*, załączone być winny dokumenta udowadniające, iż składający kaucyję nabył własność obligacyj. Przy obligacyjach, opiewających na imię *wolne*, lubo *nie* na imię *składającego kaucyję*, dostateczném jest indorsowane na obligacyjach giro lub indorsowana cesyja tego, na którego imię obligacyje wystawione są.

6.

Oznaczenie kasy, gdzie podane być mają spisy instruowane.

Spisy, wedle §§. 4 i 5 należycie obłożone, złożone być winny przez stronę lub jéj delegowanego bezpośrednio i bez podania piśmiennego w téj kasie, *przez którą wydane były obligacyje spisane.* Wszelako spisy obligacyj, *wystawionych* przez uniwersalną kasę długów rządowych, albo tamże w *przepisaniu* będących (jak obligacyje bankowe miasta Wiédnia) mogą złożone być albo w uniwersalnéj kasie długów rządowych (w Wiédniu) albo w jednéj z głównych kas krajowych (kas krajowych) w Pradze, Bernie, Opawie, Krakowie, Lwowie, Czerniowcach, Hermansztadzie, Zagrzebiu, Temeswarze, Budzie, Preszburgu, Oedenburgu, Wielkim Waradynie, Koszycach, Tryjeście, Gorycyi (kasa zbiorowa), Medyjolanie,

bach, Klagenfurt, Gratz, Innsbruck, Salzburg oder Linz, dann die Verzeichnisse über Creditseffecten des lombardisch-venetianischen Monte, bei der Präfectur desselben in Mailand oder bei einer Finanzintendenz-Casse des lombardisch-venetianischen Königreiches übergeben werden.

7.

Amtshandlung der Casse:
a) bei der Uebernahme des instruirten Verzeichnisses;

Die Casse wird die überreichten Documente durchsehen, vorkommende augenfällige Mängel — soweit es thunlich ist — beseitigen lassen, und wenn Alles gehörig geordnet erscheint, der Partei ein von den beiden Oberbeamten der Casse ausgefertigtes, mit dem ämtlichen Siegel versehenes Recepisse erfolgen, zugleich aber auch der Partei bekannt geben, wann sie sich wieder zu melden habe.

8.

b) bei sich ergebenden Anständen;

Anstände, welche sich nach eindringlicher, nach Einsicht der Creditsbücher vorgenommener Prüfung ergeben, werden der Partei rechtzeitig eröffnet. Fände die Partei die Anstände unbegründet, so kann sie sich unmittelbar an die der Casse vorgesetzte Behörde wenden.

9.

c) nach Beseitigung der Anstände.

Waltet in keiner Beziehung irgend ein Bedenken ob, so erhält die Partei gegen Rückstellung des Recepisses die Widmungsurkunde zurück, und es wird ihr für den Eigenthümer der Obligationen ein Erlagsschein (Formulare B), für den zum Zinsengenusse Berechtigten aber ein (und in dem §. 21 erwähnten Falle auch mehrere) Rentenscheine (Formulare C) hinausgegeben. Der Erlags-, wie der Rentenschein wird von derjenigen Casse, von welcher die erlegten Obligationen ausgestellt wurden, ausgefertiget, von beiden Oberbeamten dieser Casse unterzeichnet und mit dem ämtlichen Siegel bekräftiget.

10.

Vorlage der Documente an das Armee-Ober-Commando. Weitere Amtshandlungen der Militärbehörden.

Die Widmungsurkunde, der Erlagsschein, der Rentenschein und eine getreue, mit einer 12 kr. Stämpelmarke versehene Abschrift der beiden letzteren Urkunden hat die Partei mit den übrigen, nach den bisherigen Vorschriften mit der Heirathscaution vorzulegenden Documenten bei dem vorgesetzten Generalcommando zu überreichen, welches sämmtliche Documente im Wege des Militär-Appellationsgerichtes an das Armee-Ober-Commando leiten wird. Dieses behält, wenn es die gesetzlichen Bedingnisse erfüllt findet, die Widmungsurkunde, den Erlagsschein und die Abschrift des Rentenscheines zurück, und sendet den Rentenschein, dann die Abschrift des Erlagsscheines, nachdem es dieser Abschrift vorläufig die ämtliche Beglaubigung beigefügt hat, mit den übrigen Documenten durch das Generalcommando an den Militärkörper, dem der Bräutigam angehört, zu dem Ende zurück, damit sie Demjenigen ausgefolgt werden, dem sie gehören.

11.

Unveräußerlichkeit des Rentenscheines. Beschränkte Verfügbarkeit des Erlagsscheines.

Der Rentenschein darf nur von einem Ehegatten dem andern, sonst aber an Niemanden eigenthümlich abgetreten oder verpfändet werden. Jeder Act, welcher die Ab-

Wenecyi, Zadrze, Lublanie, Celowcu, Gracu, Insbruku, Salcburgu lub Lincu, równie też spisy efektów kredytowych Lombardzko-Weneckiego Monte, w prefekturze jego w Medyjolanie lub w kasie intendantury skarbowéj Królestwa Lombardzko-Weneckiego.

7.

Czynność urzędowa kasy: *a)* przy odebraniu spisów instruowanych:

Kasa przejrzy dokumenta podane, każe uchylić— o ileto być może— zachodzący brak oczywisty, a gdy wszystko należycie będzie uporządkowane, wyda stronie recepis przez obu nadurzędników kasy wystawiony, urzędową pieczęcią opatrzony, zarazem też zawiadomi stronę, kiedy się znowu zgłosić ma.

8.

b) przy zachodzących trudnościach;

Trudności, wykazujące się po dokładném rozpoznaniu, przedsięwziętém po przejrzeniu książek kredytowych, oznajmione będą stronie w czasie należytym. Jeżeli strona uważa trudności za bezzasadne, udać się może wprost do władzy nad kasą przełożonéj.

9.

c) po uchyleniu trudności.

Jeżeli nie zachodzą pod żadnym względem trudności, otrzyma strona za powróceniem recepisu dokument przeznaczenia, i wydanym będzie dla właściciela obligacyj *certyfikat złożenia* (formularz *B*), dla uprawnionego do poboru prowizyj zaś bilet rentowy (w przypadku §. 21 także *kilka* takowych) (formularz *C*). Tak certyfikat złożenia jak bilet rentowy wydany będzie przez tę kasę, przez którą obligacyje złożone wystawione zostały, przez obu nadurzędników kasy téj podpisany i pieczęcią urzędową opatrzony.

10.

Przedłożenie dokumentów Nadkomendzie Wojskowéj. Dalsze czynności urzędowe władz wojskowych.

Dokument przeznaczenia, certyfikat złożenia, bilet rentowy i wierny, 12-krajcarowym stęplem opatrzony odpis obu ostatnich dokumentów przedłożyć ma strona wraz z innemi dokumentami, wedle dotychczasowych przepisów przy kaucyi małżeńskiej wymaganemi, przełożonéj komendzie jeneralnéj, która wszystkie dokumenta prześle Nadkomendzie Wojskowéj drogą sądu apelacyjnego wojskowego. Nadkomenda Wojskowa, przekonawszy się o wypełnieniu warunków prawnych, zatrzyma u siebie dokument przeznaczenia, certyfikat złożenia i odpis biletu rentowego, i prześle bilet rentowy, tudzież odpis certyfikatu złożenia, zamieściwszy na nim wprzód urzędowe zawierzytelnienie, wraz z innemi dokumentami przez Komendę Jeneralną temu korpusowi wojskowemu, do którego narzeczony należy, w tym celu, by one wydane były temu do którego należą.

11.

Bilet rentowy nie może być pozbyty. Ograniczenie rozrządzalności certyfikatem złożenia.

Bilet rentowy nie może ani na własność być odstąpionym ani zastawionym komu innemu jak tylko małżonkowi drugiemu. Wszelki akt, zmierzający do

tretung oder Verpfändung des Rentenscheines an einen Dritten bezweckt, ist null und nichtig, und dieser kann daher aus einem solchen Acte keinen Anspruch herleiten.

Dagegen kann der Erlagsschein und beziehungsweise die beglaubigte Abschrift desselben (§. 10), jedoch immer nur unbeschadet des auf den erlegten Obligationen haftenden Cautionsbandes eigenthümlich abgetreten oder verpfändet werden. Eine solche Abtretung oder Verpfändung hat aber gegenüber von dritten Personen nur dann ihre Giltigkeit, wenn sie unter gleichzeitiger Vorlage der im §. 10 erwähnten beglaubigten Abschrift des Erlagsscheines dem Armee-Ober-Commando rechtzeitig bekannt gegeben und von demselben auf dieser Abschrift ersichtlich gemacht wird.

12.

Vorgang bei eintretendem Verluste. a) eines Rentenscheines.

Geräth ein Rentenschein in Verlust, so hat der Eigenthümer desselben, unter Angabe der wesentlichen Merkmale, d. i. der Nummer, des Datums und des halbjährigen Rentenbetrages, oder doch wenigstens unter Angabe des Jahres, in welchem der Rentenschein ausgestellt wurde, im Wege seiner vorgesetzten Behörde um die Ausfertigung eines neuen Rentenscheines einzuschreiten, seinem Einschreiten aber zugleich einen, mit seiner gerichtlich legalisirten Unterschrift versehenen Revers beizuschließen, in welchem er erklärt, daß er aus dem in Verlust gerathenen (mit allen wesentlichen Merkmalen zu bezeichnenden) Rentenscheine, keinen wie immer gearteten Anspruch erheben könne und werde.— Wären ihm die wesentlichen Merkmale nicht bekannt, so hätte er in seinem Einschreiten um die Mittheilung derselben anzusuchen und den hiernach ausgestellten Revers zu überreichen. Die vorgesetzte Behörde wird im ordnungsmäßigen Wege das Einschreiten an jene Behörde leiten, welcher die Casse, die den Rentenschein ausfertigte, untersteht.

13.

Ueber das gehörig instruirte Einschreiten wird ein neuer Rentenschein mit veränderter Nummer und verändertem Datum ausgefertiget und durch die der Casse vorgesetzte Behörde dem Armee-Ober-Commando übermittelt, welches von demselben eine Abschrift zurückbehält, wegen Ungiltigkeit des verlornen Rentenscheines die entsprechende Vormerkung pflegt und den neuen Rentenschein der Partei zustellen läßt.

14.

b) der beglaubigten Abschrift des Erlagsscheines.

Geräth die der Partei hinausgegebene beglaubigte Abschrift des Erlagsscheines in Verlust, so hat die Partei die Amortisirung derselben zu erwirken, um unter Anschluß des Amortisirungserkenntnisses seiner Zeit die Ermächtigung zur Erhebung der Obligationen ansuchen zu können (§§. 30 und 38).

15.

An wen die Zinsen der Obligationen gezahlt werden: a) während der Ehe;

Während des Bestandes der Ehe werden die Zinsen von den Cautionsobligationen dem Gatten oder der Gattin— je nachdem der Rentenschein lautet— erfolgt. Will darin eine Aenderung vorgenommen werden, so muß selbe unter Vorlage des Renten-

odstąpienia lub zastawienia biletu rentowego na rzecz osoby trzeciéj, jest zupełnie nieważny, a ta nie może żadnego sobie rościć prawa z aktu takowego.

Certyfikat złożenia zaś a względnie uwierzytelniony odpis onego (§. 10), może na własność być odstąpionym lub zastawionym, atoli zawsze tylko bez naruszenia winkulacyi, ciążącéj na obligacyjach na kaucyję złożonych. Odstąpienie takowe lub zastawienie *naprzeciw trzecim osobom* wtedy tylko ma ważność, jeżeli z równoczesném przedłożeniem wspomnionego w §. 10 uwierzytelnionego odpisu certyfikatu złożenia Nadkomendzie Wojskowéj wcześnie będzie oznajmionêm i przez nią na odpisie tym uwidocznionêm.

12.

Jak postąpić należy w razie straty a) biletu rentowego;

Jeżeliby *bilet rentowy* się zgubił, właściciel onegoż, wyszczególniając istotne znamiona, t. j. numer, datę i półroczną kwotę renty, albo przynajmniéj rok, w którym bilet rentowy wystawionym został, prosić winien drogą przełożonéj swéj władzy o wydanie nowego biletu rentowego, do prośby swéj zaś załączyć oraz rewers, opatrzony sądownie legalizowanym jego podpisem, oświadczenie w sobie mieszczący, iż z biletu zagubionego (oznaczonego wszystkiemi istotnemi znamionami) nie będzie ani nie może wyprowadzać żadnych jakichkolwiekbądź pretensyj. Gdyby mu istotne znamiona nie były wiadome, prosić winien w swém podaniu o udzielenie onychże, i przedłożyć rewers wedle tego wystawiony. Władza przełożona prześle podanie w drodze należytéj téj władzy, któréj kasa podlega, i która bilet rentowy wydała.

13.

Jak skoro podanie należycie instruowane jest, wydanym będzie nowy bilet rentowy z odmiennym numerem i odmienną datą i przesłanym zostanie Nadkomendzie Wojskowéj przez władzę, nad kasą przełożoną, która zatrzyma odpis onegoż, przedsięweźmie względem nieważności zagubionego biletu rentowego odpowiednie zanotowanie i doręczyć każe stronie nowy bilet rentowy.

14.

b) uwierzytelnionego certyfikatu złożenia.

Jeżeli zagubiony zostanie *uwierzytelniony odpis certyfikatu złożenia* stronie wydany, wówczas strona pozyskać winna umorzenie onegoż, by przy załączeniu wyroku amortyzacyjnego żądać można swego czasu upoważnienia do podniesienia obligacyj (§§. 30 i 38).

15.

Komu wypłacone będą prowizyje obligacyj: a) podczas małżeństwa;

W ciągu małżeństwa wydane będą prowizyje z obligacyj winkulowanych małżonkowi albo małżonce, wedle tego jak opiéwa bilet rentowy. Jeżeli w téj mierze ma być zmiana przedsięwziętą, musi takowa za przedłożeniem biletu ren-

scheines bei der Casse verlangt werden, welche auf diesem die entsprechende Vormerkung pflegt.

16.

b) nach dem Tode des Ehemannes.

Nach dem Tode des Ehemannes gebührt der Zinsengenuß zwar in allen Fällen der Witwe desselben. Wenn aber der Rentenschein nicht auf ihren Namen lautet, so hat sie im Wege der vorgesetzten Militärbehörde die Ausfertigung einer Legitimation des Generalcommando, in dessen Bezirk sie wohnt, zu erwirken, worin dieses bestätiget: daß die Gattin zum Genusse der Zinsen berechtiget sei. Diese Legitimation ist von der Witwe jener Casse zu übergeben, bei welcher die Zinsen bisher bezogen wurden oder künftighin bezogen werden wollen (19).

17.

Bevollmächtigung zur Zinsenerhebung.

Will der zum Zinsenbezuge Berechtigte die Zinsen durch einen Dritten quittiren lassen, so hat dieser eine gerichtlich legalisirte Vollmacht bei der Casse zu übergeben.

18.

Bezeichnung der Casse, bei welcher die Zinsen bezahlt werden.

Die Zinsen von Rentenscheinen können bei nachstehenden Cassen erhoben werden:

a) bei der Universal-Staatsschulden-Casse oder bei was immer für einer Landeshaupt- oder Landesfilial-Casse, sowie bei der Sammlungscasse in Görz von Rentenscheinen der Universal-Staatsschulden-Casse;
b) bei der Präfectur des lombardisch-venetianischen Monte oder bei einer Finanzintendenz-Casse des lombardisch-venetianischen Königreiches von Rentenscheinen der lombardisch-venetianischen Monte-Präfectur;
c) bei der Creditscasse in Ofen oder bei den Landeshaupt- oder bei den Sammlungscassen in Ungarn, Kroatien und Slawonien, im Temeser Banate und in Siebenbürgen von Rentenscheinen der Ofner Creditscasse;
d) bei der Creditscasse in Lemberg oder bei den Landeshaupt- und Sammlungscassen in Galizien, Krakau und in der Bukowina von Rentenscheinen der Lemberger Creditscasse;
e) bei der Creditscasse in Laibach oder bei den Sammlungscassen des Laibacher Verwaltungsgebietes von Rentenscheinen der Laibacher Creditscasse.

Zinsen von Rentenscheinen, welche von ständischen Cassen oder von dem Wiener städtischen Oberkammeramte ausgestellt wurden, können nur bei der bezüglichen ständischen Casse und rücksichtlich dem Wiener städtischen Oberkammeramte; von solchen Rentenscheinen aber, welche über Grundentlastungs-Obligationen ausgefertiget worden sind, bei der Grundentlastungsfonds-Casse oder bei was immer für einer Sammlungscasse desjenigen Kronlandes erhoben werden, in welchem der Rentenschein ausgestellt worden ist. Die Zinsen von Rentenscheinen, welche von was immer für einer Grundentlastungsfonds-Casse im Verwaltungsgebiete des Königreiches Ungarn ausge-

towego w kasie być żądaną, która na nim zrobi stósowne zanotowanie.

16.

b) po śmierci małżonka.

Po śmierci małżonka, należy się pobór prowizyi w każdym przypadku wdowie po onymże. Jeżeli zaś bilet rentowy nie opiewa na imię jéj, postarać się ona ma na drodze przełożonéj władzy wojskowéj o wygotowanie legitymacyi u Komendy Jeneralnéj, w któréj okręgu mieszka, i która potwierdzi: iż małżonka do poboru prowizyj jest uprawniona. Legitymacyję tę przedłoży wdowa téj kasie, w któréj dotychczas prowizyje były pobierane lub na przyszłość mają być pobierane (19).

17.

Upełnomocnienie do podniesienia prowizyj.

Jeżeli do poboru prowizyj uprawniony kwitować z nich chce przez osobę trzecią, taż obowiązaną będzie *przedłożyć* kasie pełnomocnictwo, *sądownie legalizowane.*

18.

Oznaczenie kasy, gdzie prowizyje wypłacone będą.

Prowizyje biletów rentowych podniesione być mogą w kasach następujących:

a) w *kasie uniwersalnéj długów Państwa,* lub w któréjbądź *kasie głównéj* lub *filialnéj krajowéj,* tudzież w *kasie zbiorowéj* w *Gorycyi* co do biletów rentowych *uniwersalnéj kasy długów rządowych;*

b) w *prefekturze Lombardzko-Weneckiego Monte,* lub w *kasie intendentury skarbowéj* Królestwa Lombardzko-Weneckiego co do biletów rentowych *prefektury* Lombardzko-Weneckiego *Monte;*

c) w *kasie kredytowéj* w *Budzie* lub w *głównych kasach krajowych* albo *zbiorowych* w Węgrzech, Kroacyi i Slawonii, w Banacie Temeskim i w Siedmiogrodzie co do biletów rentowych *kasy kredytowéj w Budzie;*

d) w *kasie kredytowéj we Lwowie* lub w *głównych kasach krajowcyh* tudzież *zbiorowych* w Galicyi, Krakowie i na Bukowinie co do biletów rentowych *Lwowskiéj kasy kredytowéj;*

e) w *kasie kredytowéj w Lublanie* lub w *kasach zbiorowych* okręgu administracyjnego Lublańskiego co do biletów rentowych *kasy kredytowéj Lublańskiéj.*

Prowizyje biletów rentowych, wystawionych przez kasy *stanowe* lub *nadkamerę miejską Wiédeńską* podniesione być mogą tylko w dotyczącéj kasie stanowéj a względnie w nadkamerze miejskiéj Wiédeńskiéj; prowizyje zaś biletów rentowych, na obligacyje *oswobodzenia gruntów* wydanych, w *kasie funduszu oswobodzenia gruntów* lub w jakiéjbądź *kasie zbiorowéj* tego Kraju koronnego, w którym wystawiony został bilet rentowy. Prowizyje biletów rentowych, wydanych przez którąbądź kasę funduszu oswobodzenia gruntowego w okręgu administracyjnym Królestwa *Węgierskiego* podniesione być mogą w każdéj *kasie funduszu*

fertiget wurden, können bei jeder Grundentlastungsfonds- oder bei jeder Sammlungscasse des Königreiches erhoben werden.

Die Partei hat die Casse, bei welcher sie die Zinsen erheben will, in dem §. 1 erwähnten Verzeichnisse (Rubrik 12) anzugeben.

19.

Wünscht die Partei in der Folge, daß die Zinsen bei einer anderen Casse, als bei der ursprünglich von ihr angegebenen erfolgt, d. h. an eine andere Casse überwiesen werden, so hat sie dieß, unter Vorweisung des Rentenscheines, entweder bei derjenigen Casse, bei welcher die Zinsen zuletzt erhoben worden sind, oder bei jener, wo sie künftig erhoben werden wollen, mündlich anzuzeigen.

Die Zinsenüberweisung kann zwar so oft verlangt werden, als es der Eigenthümer des Rentenscheines wünscht. Doch dürfen die Zinsen nicht von allen Rentenscheinen an alle, sondern nur an diejenigen Cassen überwiesen werden, bei welchen sie nach den Bestimmungen des §. 18 überhaupt erhoben werden können.

20.

Gleichzeitiger Zinsen-Verfallstermin.

Die Zinsen werden von allen, in einem Rentenscheine aufgeführten Obligationen gleichzeitig, also ohne Rücksicht auf die etwa verschiedenen Zinsenverfallstermine, in halbjährigen Fristen bezahlt. Hierbei wird zur Vermeidung von Zinsenausgleichungen als Grundsatz festgestellt, daß — wenn die Zinsen der verschiedenen Obligationen z. B. am 1. Jänner (1. Juli), 1. März (1. September), 1. Juni (1. December) zu erheben wären, sie von allen Obligationen nur erst am 1. Juni (1. December) erhoben werden können.

Die endliche Ausgleichung erfolgt erst dann, wenn die Obligationen in Folge des Umtausches (§. 27) oder des erloschenen Cautionsbandes (§. 38) erfolgt werden, indem sodann die Partei ihre Obligationen mit den am 1. Jänner (1. Juli) und 1. März (1. September) verfallenen Zinsen erhebt.

21.

Verschiedene Zinsen-Verfallstermine.

Wünscht aber die Partei, daß ihr die Zinsen von allen oder doch von einigen Obligationen zur eigentlichen Verfallszeit erfolgt werden, so hat sie dieß bei Bestellung der Caution in der 10. Rubrik des (§. 1 erwähnten) Verzeichnisses anzugeben, und es wird hiernach für jede solche Verfallszeit ein eigener Rentenschein ausgefertiget, in welchen selbstverständlich alle Obligationen begriffen sind, von denen die Zinsen in derselben Verfallszeit fällig werden.

22.

Zinsen-Quittung.

Die Bezahlung der Zinsen eines Rentenscheines erfolgt gegen eine Quittung ohne Rücksicht, ob die Zinsen von Obligationen einer oder mehrerer Kategorien erhoben werden wollen. Die Quittung ist nach dem jedem Rentenscheine beigefügten Formulare auszustellen. In soferne unter dem quittirten Zinsenbetrage die Zinsen von solchen Obligationen begriffen sind, von welchen die Zinsen nur gegen gestämpelte

oswobodzenia gruntów lub w każdéj *kasie zbiorowéj* Królestwa.

Strona wymienić winna w spisie, wspomnionym w §. 1 (rubryka 12), kasę w któréj prowizyje pobierać chce.

19.

Jeżeli strona życzy sobie późniéj, ażeby prowizyje wydane jéj były w innéj kasie, nie w téj którą pierwotnie wymieniła, t. j. ażeby takowe *przekazane były do innéj kasy*, ma to ustnie oznajmić, przy przedłożeniu biletu rentowego, albo w téj kasie, w któréj *ostatnią razą prowizyje podniesione były*, albo w téj, gdzie je *na przyszłość podnosić zamyśla.*

Przekazanie prowizyj może wprawdzie żądaném być tyle razy, jak tego żąda właściciel biletu rentowego. Wszelako nie mogą być prowizyje wszystkich biletów rentowych przekazane do *wszystkich kas*, lecz tylko *do tych*, w których wedle postanowień §. 18 w *ogólności* pobierane być mogą.

20.

Równoczesny termin do wypłaty prowizyj.

Prowizyje *wszystkich* obligacyj, wymienionych w bilecie rentowym wypłacone będą w terminach półrocznych *jednostajnie*, przeto *bez względu na różne termina przypadania prowizyj.* Przytém dla uniknienia wyrównań prowizyj za zasadę służyć ma, iż gdyby podniesione być miały prowizyje różnych obligacyj np. dnia 1. Stycznia (1. Lipca), 1. Marca (1. Września), 1. Czerwca (1. Grudnia), takowe podniesione być mogą od wszystkich obligacyj dopiéro tylko na dniu 1. Czerwca (1. Grudnia).

Ostateczne wyrównanie nastąpi wtenczas dopiéro, gdy obligacyje w skutek zamiany (§. 27) lub w skutek ustania winkulacyi (§. 38) wydane będą, wtedy bowiem podniesie strona obligacyje swe wraz z prowizyjami, przypadającemi dnia 1. Stycznia (1. Lipca) i 1. Marca (1. Września).

§. 21.

Różny termin przypadania prowizyj.

Życzy sobie zaś strona, ażeby jéj wydane były prowizyje od wszystkich lub przynajmniéj od niektórych obligacyj w właściwym czasie przypadania, wyrazić to ma przy daniu kaucyi w 10 rubryce (wspomnionego w §. 1) spisu, a wedle tego wydanym jéj będzie na *każdy* takowy zapadły termin oddzielny bilet rentowy, którym, jak się rozumié, objęte będą wszystkie obligacyje, od których prowizyje w jednym a tym samym terminie przypadają.

§. 22.

Pokwitowanie z odebrania prowizyj.

Wypłata prowizyj biletu rentowego nastąpi za *jednym* kwitem bez względu, czy prowizyje *téj saméj* lub *różnych* kategoryj obligacyj podniesione być mają. Kwit wystawiony być ma wedle formularza, załączonego do każdego biletu rentowego. O ile w pokwitowanéj kwocie prowizyj mieszczą się prowizyje takich obligacyj, od których prowizyje tylko za *stęplowanym* kwitem podniesione być

Quittung erhoben werden können, muß die Quittung mit der diesen Zinsen entsprechenden Stämpelmarke versehen sein.

23.

Die Casse haftet nicht für die Echtheit der Unterschrift der Zinsenquittung und für die Identität des Ueberbringers der Quittung mit der Person des zur Zinsenerhebung Berechtigten.

Die Casse zahlt die Zinsen an Denjenigen, der eine, die wesentlichen Merkmale des Rentenscheines und den Zinsenverfallstermin richtig bezeichnende Quittung, mit dem Namen des Berechtigten versehen, beibringt.

24.

Bedingte Haftung der Casse für die Echtheit der Quittung.

Will die Partei sich gegen mögliche Unterschleife verwahren, so kann sie schon bei Bestellung der Caution (durch entsprechende Ausfüllung der 11. Rubrik des im §. 1 gedachten Verzeichnisses) oder auch erst in der Folge, jedoch dann nur gegen Vorweisung des Rentenscheines, verlangen, daß die Zinsen nur Demjenigen bezahlt werden, welcher nebst der Quittung auch den Rentenschein vorweiset, oder welcher eine gerichtlich legalisirte Quittung beibringt.

Die gerichtliche Legalisirung der Quittung unterliegt nicht der gesetzlichen Gebühr.

25.

Dauer der Berechtigung der Casse zur Zahlung der Zinsen.

Die Casse ist berechtiget, die Zinsen an den Eigenthümer des Rentenscheines in solange zu erfolgen, als sie nicht verständiget wird, daß das Recht desselben auf den Genuß der Zinsen erloschen sei. Ist daher der Eigenthümer der Obligationen nicht auch der Eigenthümer des Rentenscheines, so hat er selbst dafür zu sorgen, daß die Casse sobald als möglich von dem Erlöschen jenes Rechtes im ämtlichen Wege in Kenntniß gesetzt werde.

26.

Bedingung, unter welcher die Berechtigung der Casse zur Zinsenzahlung erlischt.

Der Eigenthümer der Obligationen kann zwar, da die ämtliche Verständigung der Casse von dem Erlöschen des Rechtes auf den Genuß der Zinsen nicht sogleich möglich ist, die betreffende Casse, bei welcher die Zinsen zuletzt behoben wurden, von dem Erlöschen des erwähnten Rechtes auch mündlich in Kenntniß setzen und verlangen, daß die Zinsenzahlung sistirt werde. Auch kann er begehren, daß die Casse auf der ihr vorgewiesenen ämtlich beglaubigten Abschrift des Erlagsscheines bestätige, von ihm die mündliche Anzeige über den erwähnten Umstand erhalten zu haben. Wenn er aber nicht binnen der nächstfolgenden sechs Wochen erwirkt hat, daß der Casse die ämtliche Verständigung von jenem Erlöschen zukomme; so ist die Casse berechtiget, und gegenüber dem Eigenthümer des Rentenscheines sogar verpflichtet, die Zinsen an den Letzteren wieder zu erfolgen, und hat dem Eigenthümer der Obligationen für diese an den Besitzer des Rentenscheines erfolgten Zinsen nicht zu haften.

mogą, kwit opatrzony być musi stęplem, tym prowizyjom odpowiadającym.

23.

Kasa nie jest odpowiedzialną za prawdziwość podpisu kwitu, ani za identyczność okaziciela jego z osobą, do pobierania prowizyj uprawnioną.

Kasa wypłaci prowizyje temu, który przedkłada kwit, dokładnie oznaczający istotne znamiona biletu rentowego i termin przypadania prowizyj, a opatrzony imieniem uprawnionego.

24.

Warunkowa odpodzialność kasy za prawdziwość podpisu.

Jeżeli strona chce się zachować od możliwego przeniewierzenia, żądać może już przy daniu kaucyi (przez należyte wypełnienie 11 rubryki wspomnionego w §. 1 spisu) albo też dopiéro później, atoli wtenczas tylko za przedłożeniem biletu rentowego, ażeby prowizyje temu tylko wypłacone zostały, który oprócz kwitu *wykaże także bilet rentowy,* albo który przedłoży kwit *sądownie legalizowany.*

Sądowna legalizacyja kwitu takowego nie podlega należytości prawnéj.

25.

Jak długo trwa uprawnienie kasy do wypłaty prowizyj.

Kasa uprawnioną jest wypłacać prowizyje właścicielowi biletu rentowego dopóty, dopóki nie jest zawiadomioną, że prawo onegoż do poboru prowizyj ustało. Jeżeli przeto właściciel *obligacyj,* nie jest zarazem właścicielem *biletu rentowego,* natedy o tém sam staranie mieć winien, ażeby kasa jak najrychléj o ustaniu prawa onego zawiadomioną została drogą urzędową.

26.

Warunek, pod którym ustaje uprawnienie kasy do wypłaty prowizyj.

Właściciel obligacyj może wprawdzie, ponieważ urzędowe zawiadomienie kasy o ustaniu prawa do poboru prowizyj nie może natychmiast być uskutecznione, także ustnie o ustaniu rzeczonego prawa zawiadomić kasę, gdzie prowizyje ostatnią razą były podniesione, i żądać od niéj, ażeby wypłata prowizyj była systowana. Ma téż prawo żądać, ażeby kasa na urzędownie uwierzytelnionym jéj przedłożonym odpisie certyfikatu złożenia potwierdziła, iż otrzymała od niego ustne doniesienie okoliczności wspomnionéj. Jeżeli zaś w ciągu następujących sześciu tygodni nie wyjednał sobie tego, ażeby kasa otrzymała urzędowne zawiadomienie o ustaniu prawa w mowie będącego, natedy taż uprawnioną a naprzeciw właścicielowi biletu rentowego nawet zobowiązaną jest, wypłacać daléj prowizyje ostatniemu, i nie jest odpowiedzialną właścicielowi obligacyj za te prowizyje, posiadaczowi biletu rentowego wydane.

27.

Umtausch der erlegten Obligationen. 1. Freiwilliger Umtausch: a) Bedingungen der Zulässigkeit des Umtausches;

Die als Caution erlegten Obligationen können ganz oder theilweise gegen andere umgetauscht werden, wenn durch den Umtausch das Zinsenerträgniß nicht unter den, bei Ertheilung der Heirathsbewilligung bestimmten Minimalbetrag herabsinkt, und wenn die zum Zinsengenusse berechtigte Partei zugleich der Eigenthümer der auszutauschenden Obligationen ist, oder gegen diesen Austausch nichts Begründetes einwenden kann.

28.

b) Benehmen der Partei zur Erwirkung der Umtauschbewilligung.

Um den Umtausch zu bewirken, hat die Partei diejenigen Obligationen, welche sie anstatt der erlegten zur Caution widmen will, bei der betreffenden Casse zu überreichen, wobei die in den §§. 1—6 enthaltenen Bestimmungen zu beobachten sind. Die Casse wird, wenn sich kein Anstand ergibt, der Partei vorläufig weder einen Erlags- noch einen Rentenschein, sondern nur ein Recepisse (§. 9) aushändigen, welches— wenn die Annahme der Obligationen zur Cautionsbestellung auch nach eindringlicher Prüfung keinem Bedenken unterliegt— diesen Umstand ämtlich bestätiget.

29.

Unter Anschluß des, mit der erwähnten Bestätigung versehenen Recepisses, dann der neuen Widmungsurkunde, sowie des, auf Grund der ursprünglich erlegten Obligationen ausgefertigten Rentenscheines und der ämtlich beglaubigten Abschrift des Erlagsscheines (§. 10) hat die Partei im Wege der vorgesetzten Behörde bei dem Armee-Ober-Commando einzuschreiten: daß die auszutauschenden Obligationen von dem Cautionsbande befreit und der Partei hinausgegeben werden.

30.

c) Amtshandlung der Behörden;

Findet das Armee-Ober-Commando dem Begehren zu willfahren, so wird es der Partei in einem, mit dem ämtlichen Siegel bekräftigten Documente die Ermächtigung zur Erhebung der Obligationen ertheilen, und ihr das von der Casse ausgefertigte Recepisse (§. 28) zurückstellen; die neue Widmungsurkunde und die beglaubigte Abschrift des alten Erlagsscheines zurückbehalten; diesen Erlagsschein selbst aber, sowie den Rentenschein an die, der betreffenden Casse vorgesetzte Behörde übermitteln. Diese wird verfügen, daß die Obligationen, gegen Abgabe der eben erwähnten Ermächtigung, sowie des eben gedachten Recepisses und gegen einen stämpelfreien Empfangsschein an die Partei erfolgt, und über die neu erlegten Obligationen ein Erlags- und ein Rentenschein (§. 9) ausgefertiget werden; dem Armee-Ober-Commando aber wird sie den neuen Erlags- und den neuen Rentenschein übersenden, damit es den geschehenen Umtausch in Vormerkung, den Original-Erlagsschein in Verwahrung nehmen; dann eine beglaubigte Abschrift des letzteren und den neuen Rentenschein, von dem es eine Abschrift zurückbehält, der Partei zufertigen lasse.

27.

Obligacyje na kaucyję złożone *mogą* całkiem lub w części *zamienione* być na inne, jeżeli przez zamianę dochód prowizyjny nie przypada niżéj kwoty minimalnéj, przy udzieleniu licencyi małżeńskiéj wyznaczonéj, a oraz jeżeli strona do poboru prowizyj uprawniona jest właścicielem obligacyj, zamienionemi być mających, albo przeciw zamianie nie czyni żadnych opozycyj uzasadnionych.

Zamiana złożonych obligacyj.
1. Dowolna zamiana:
a) Warunki przypuszczenia zamiany;

28.

Dla pozyskania zamiany, winna strona obligacyje, które zamiast złożonych na kaucyję przeznacza, przedłożyć kasie dotyczącéj, przyczém zachować należy postanowienia, zawarte w §.§ 1—6. Jeżeli nie zachodzi żadna trudność, wydać ma kasa stronie tymczasem nie certyfikat złożenia lub bilet rentowy, lecz tylko recepis (§. 9), potwierdzający okoliczność tę urzędownie, jeżeli po dokładném rozpoznaniu przyjęcie obligacyj na kaucyję nie podpada żadnym trudnościom.

b) jak sobie strona postąpić ma by uzyskała pozwolenie zamiany;

29.

Przy załączeniu recepisu, *opatrzonego wspomnionėm potwierdzeniem,* tudzież nowego dokumentu przeznaczenia, niemniéj biletu rentowego, na podstawie *pierwotnie złożonych* obligacyj wydanego i urzędownie uwierzytelnionego odpisu certyfikatu złożenia (§. 10) strona udać się winna drogą przełożonéj władzy do nadkomendy wojskowéj: ażeby obligacyje, mające być zamienione, od winkulacyi uwolnione i stronie wydane były.

30.

Jeżeli nadkomenda wojskowa przychyli się do żądania takowego, wówczas udzieli stronie upoważnienie do podniesienia obligacyj w formie dokumentu, stwierdzonego pieczęcią urzędową, oraz zwróci jéj recepis przez kasę wydany (§. 28); zatrzyma nowy dokument przeznaczenia i wierzytelny odpis dawnego certyfikatu złożenia; sam certyfikat zaś złożenia, równie jak bilet rentowy przeszle władzy, nad dotyczącą kasą przełożonéj. Władza ta zarządzi, ażeby obligacyje, za oddaniem wspomnionego właśnie upoważnienia, równie jak recepisu rzeczonego i za certyfikatem odbioru, od stępla wolnym, stronie wydane były, a względem nowo złożonych obligacyj wystawiony był certyfikat złożenia i bilet rentowy (§. 9); nadkomendzie wojskowéj zaś przeszle nowy certyfikat złożenia i nowy bilet rentowy, ażeby ta zamianę zrobioną zanotowała, oryginalny certyfikat złożenia zachowała; tudzież uwierzytelniony odpis certyfikatu i nowy bilet rentowy, którego odpis u siebie zatrzyma, stronie doręczyć kazała.

c) czynność urzędowa władz;

31.

d) Bezeichnung der Casse, von welcher die ausgetauschten Obligationen erfolgt werden:

Die Obligationen werden gegen Zurückstellung des, an die Partei hinausgegebenen Recepisses (§. 28) von derjenigen Casse erfolgt, von welcher die Zinsen zuletzt bezahlt wurden. Wünscht die Partei, daß die Obligationen von einer anderen Casse, an welche die Zinsen hätten überwiesen werden können (§. 18), erfolgt werden, so hat sie diese Casse entweder in ihrem, §. 29 erwähnten Einschreiten, oder in einer abgesonderten Eingabe zu bezeichnen, welche an die der Casse vorgesetzte Behörde unmittelbar überreicht werden kann.

32.

e) Merkmale der im Austausche hinausgegebenen Obligationen;

Der Eigenthümer der ausgetauschten Obligationen erhält die nämlichen Obligationen, welche er aus Caution erlegt hatte, nur dann, wenn dieselben zu der neueren verlosbaren Staatsschuld gehören, die nach der Verlosung bar zurückgezahlt wird; sonst aber erhält er zwar nicht die erlegten, wohl aber solche Obligationen, welche nach dem Betrage der Kategorie und dem Zinsenverfallstermine mit den erlegten genau übereinstimmen. Sollten aber die neu erlegten mit den zurückzustellenden Obligationen nicht denselben Zinsenverfallstermin haben, so wird bei dem Umtausche die Zinsenausgleichung vorgenommen.

33.

f) bedingte Haftung der Casse für die Hinausgabe der Obligationen;

Die Casse erfolgt die Obligationen an den Ueberbringer der, im §. 30 erwähnten Ermächtigung, des von ihr ausgestellten Recepisses (§. 28) und des in jenem §. 30 geforderten Empfangsscheines; sie haftet nicht für die Identität der Person des Eigenthümers und des Ueberbringers.

Der Eigenthümer kann aber in seinem Gesuche um Bewilligung des Umtausches oder in einer abgesonderten Eingabe, welche er auch an die, der Casse vorgesetzte Behörde, jedoch rechtzeitig überreichen mag, begehren, daß die Erfolglassung nur zu Handen Desjenigen geschehe, der nebst der Ermächtigung des Armee-Ober-Commando einen legalisirten Empfangsschein einlegt.

Sollen die Obligationen zu Handen eines Bevollmächtigten hinausgegeben werden, so hat sich dieser mittelst einer gerichtlich legalisirten Vollmacht auszuweisen.

34.

g) Vorgang bei Obligationen der älteren Staatsschuld, welche verlost wurden

Tritt eine Obligation der älteren (verlosbaren) Staatsschuld durch die Verlosung in den Genuß der ursprünglichen Zinsen und verlangt nicht der Eigenthümer derselben, daß ihm dafür eine Verlosungsobligation hinausgegeben werde, so ist ein Umtausch nicht nothwendig. Wohl aber ist der Erlags- und Rentenschein umzuschreiben. Zu diesem Behufe ist der Rentenschein und die ämtlich beglaubigte Abschrift des Erlagsscheines bei derjenigen Casse, bei welcher die Zinsen bisher bezahlt wurden, gegen ein Recepisse abzugeben.

Die Universal-Staatsschulden-Casse wird den neuen Erlags- und den neuen Rentenschein ausfertigen, letzteren, nach genommener Abschrift an die Partei unmittelbar oder

31.

d) oznaczenie kasy, przez którą zamienione obligacyje wydane będą;

Obligacyje wydane będą za zwróceniem recepisu (§. 28) stronie wręczonego przez tę kasę, która na ostatku prowizyje wypłaciła. Życzy sobie strona, ażeby obligacyje wydane były przez inną kasę, do którejby prowizyje mogły być przekazane (§. 18), tedy winna oznaczyć kasę tę albo w podaniu swém, wspomnionem w §. 29, albo w osobném podaniu, które wprost wystósowane być może do władzy, nad kasą przełożonéj.

32.

e) Znamiona obligacyj w zamianie wydanych;

Właściciel zamienionych obligacyj otrzyma te same obligacyje, które na kaucyję złożył, wtenczas tylko, jeżeli takowe należą do nowszego długu rządowego, wylosowaniu podlegającego, który po wylosowaniu gotówką spłacony będzie; w innym razie zaś nie otrzyma on wprawdzie złożonych, wszelako takie obligacyje, które wedle summy kategoryi i terminu przypadania prowizyj zgadzają się dokładnie ze złożonemi. Gdyby zaś nowo-złożone obligacyje z obligacyjami mającemi być powróconemi nie miały tego samego terminu przypadania prowizyj, wówczas przy zamianie przedsięwziętém będzie wyrównanie prowizyj.

33.

f) warunkowa odpowiedzialność kasy za wydanie obligacyj;

Kasa wyda obligacyje okazicielowi upoważnienia, wspomnionego w §. 30, tudzież recepisu przez nią wydanego (§. 28) i certyfikatu odbioru, w onymże §. 30 wymaganego; ona nie jest odpowiedzialną za identyczność osoby właściciela i okaziciela.

Właściciel zaś może w swojéj prośbie o pozwolenie zamiany lub w osobném podaniu, które także do władzy nad kasą przełożonéj wystósować może, byle tylko w czasie przyzwoitym, żądać, ażeby wydanie nastąpiło tylko temu, który prócz upoważnienia nadkomendy wojskowéj przedłoży *legalizowany* certyfikat odbioru.

Gdyby obligacyje wydane być miały na ręce pełnomocnika, wykazać się winien tenże pełnomocnictwem sądownie legalizowaném.

34.

g) Postępowanie z obligacyjami wylosowanemi dawniejszego długu Państwa.

Jeżeli obligacyja dawniejszego (wylosowanego) długu Państwa przez wylosowanie wstępuje w używanie pierwotnych prowizyj a właściciel onychże nie żąda, ażeby mu za to wydana była obligacyja losowa, wówczas zamiana nie jest potrzebną. Wszakże certyfikat złożenia i bilet rentowy przepisanym być ma. Tym końcem bilet rentowy i urzędownie uwierzytelniony odpis certyfikatu złożenia oddanym być winien za recepisem w téj kasie, *w któréj dotychczas prowizyje wypłacone były.*

Kasa uniwersalna długów Państwa wyda nowy certyfikat złożenia i nowy bilet rentowy, wziąwszy z ostatniego odpis, stronie albo wprost, albo przez kasę

durch die oben erwähnte Casse gegen Rückstellung des Recepisses, erfolgen; den Erlagsschein selbst aber sowie die Abschrift des Retenscheines und die beglaubigte Abschrift des alten Erlagsscheines an das Finanzministerium leiten, welches diese Urkunden zur weiteren Amtshandlung dem Armee-Ober-Commando übermittelt, von diesem den ersten Erlagsschein zurückverlangt und denselben sodann der Casse, die ihn ausgefertiget hatte, zustellen läßt.

35.

2. Nothwendiger Umtausch: a) bei verlosbaren Obligationen der neuen Staatsschuld:

Wird eine als Caution erlegte Obligation der neuen Staatsschuld zur baren Rückzahlung verlost, so ist der Eigenthümer derselben verpflichtet, noch vor Verlauf der Rückzahlungsfrist die verloste Obligation gegen eine oder mehrere andere, zur Cautionsleistung geeignete Obligationen, welche wenigstens eben soviel an Zinsen abwerfen, als die verloste Obligation abgeworfen hat, auf dem, in den §§. 28 und 29 bezeichneten Wege zum Umtausch zu bringen; oder aber den entsprechenden Capitalsbetrag hypothekarisch sicherstellen zu lassen und die Anerkennung der erlangten Sicherstellung binnen der oben erwähnten Rückzahlungsfrist zu erwirken. Ist binnen dieser Frist weder das Eine noch das Andere geschehen, so ist die Militärbehörde berechtiget, über die verloste Obligation in soferne zu verfügen, daß sie das Capital erheben läßt und auf die möglichst fruchtbringende Weise verwendet, jedoch unbeschadet des Eigenthums- und Fruchtnießungsrechtes, wie es bezüglich der verlosten Obligation bestanden hatte.

36.

b) bei Grundentlastungs-Obligationen.

Die Anordnung des §. 35 gilt auch in dem Falle, als eine Grundentlastungs-Obligation zur Rückzahlung gelangen soll; und es wird hier nur bemerkt, daß der Eigenthümer solcher Obligationen, wenn er diese zur Rückzahlung anmelden will, die beglaubigte Abschrift des Erlagsscheines (§. 10) mittelst einer besonderen Eingabe an die Grundentlastungsfonds-Direction vorlegen und darin die Nummern jener Obligation namhaft machen muß, welche er zur Rückzahlung anmelden will.

37.

In beiden, in den §§. 35 und 36 erwähnten Fällen haben übrigens die Bestimmungen der §§. 30—33 ihre Geltung.

38.

Erfolglassung der Obligationen bei Auflösung des Cautionsbandes.

Wird die Erfolglassung der Obligationen aus dem Grunde verlangt, weil das Cautionsband aufgelöst ist, so hat der Eigenthümer im vorgeschriebenen Wege bei dem Armee-Ober-Commando einzuschreiten, die Auflösung des Cautionsbandes nachzuweisen und unter Anschluß der beglaubigten Abschrift des Erlagsscheines die Ermächtigung zur Erhebung der Obligationen anzusuchen.

Findet das Armee-Ober-Commando das Ansuchen gerechtfertiget, so wird es der Partei die Widmungsurkunde, sowie den Original-Erlagsschein zurückstellen, und außerdem die, im Sinne des §. 30 ausgefertigte Ermächtigung übermitteln lassen; zugleich aber hiervon die der Casse vorgesetzte Behörde verständigen, damit diese die Hinausgabe

wyż rzeczoną za zwróceniem recepisu; sam certyfikat złożenia zaś, równie jak odpis biletu rentowego i uwierzytelniony odpis starego certyfikatu złożenia wystósuje do Ministerstwa Skarbu, które dokumenta rzeczone przeszle do dalszéj czynności urzędowéj nadkomendzie wojskowéj, od niéj piérwszy certyfikat złożenia zażąda i doręczyć go każe téj kasie, która go wystawiła.

35.

2. Konieczna zamiana: a) przy obligacyjach nowego długu Państwa, wylosoniu podlegających;

Jeżeli obligacyja nowego długu Państwa, na kaucyję złożona wylosowaną będzie do gotowej spłaty, wówczas właściciel onéjże obowiązany jest, jeszcze przed upływem terminu spłaty obligacyję wylosowaną wnieść do zamiany, drogą w §§. 28 i 29 wskazaną, na jednę lub więcéj innych obligacyj, dla kaucyi usposobionych, przynoszących tyle przynajmniéj prowizyj, co obligacyja wylosowana; lub téż na drodze hipoteki zabezpieczyć odpowiednią sumę kapitału, i pozyskać uznanie danego zabezpieczenia w ciągu wyż rzeczonego terminu spłaty. Jeżeli w ciągu terminu tego nie przyjdzie ani jedno ani drugie do skutku, wówczas władza wojskowa prawo ma, zarządzić obligacyją wylosowaną tak, iż każe podnieść kapitał i ulokuje w sposób jak najkorzystniejszy, wszelako nie naruszając prawa własności i użytkowania, które względem obligacyi wylosowanéj miejsce miało.

36.

b) przy obligacyjach oswobodzenia gruntów.

Zarządzenie §. 35 miejsce znajduje także i w tym przypadku, gdy spłaconą być ma obligacyja oswobodzenia gruntów; oraz nadmienia się tu, iż właściciel obligacyj takowych, chcący je do spłaty zgłosić, przedłożyć ma wierzytelny odpis certyfikatu złożenia (§. 10) za pomocą osobnego podania do dyrekcyi funduszu oswobodzenia gruntów, przy wymienieniu numerów onych obligacyj, które do spłaty zgłosić zamyśla.

37.

W obu przypadkach, wspomnionych w §§. 35 i 36, zastósowanie zresztą znajdują postanowienia §§. 30—33.

§. 38.

Wydanie obligacyj w razie ustania mocy winkulacyi.

Jeżeli wydanie obligacyj żądaném jest dla tego, ponieważ winkulacyja *utraciła moc swą*, wówczas właściciel udać się powinien drogą przepisaną do nadkomendy wojskowéj, wykazać ustanie winkulacyi i prosić przy załączeniu uwierzytelnionego odpisu certyfikatu złożenia o upoważnienie do podniesienia obligacyj.

Jeżeli nadkomenda wojskowa uzna prośbę za usprawiedliwioną, natedy zwrócić każe stronie dokument przeznaczenia, równie jak oryginalny certyfikat złożenia, a nadto wystawić upoważnienie w myśl §. 30; zarazem téż zawiadomić władzę nad kasą przełożoną, aby zarządziła wydanie obligacyj. Wydanie nastąpi

der Obligationen verfüge. Die Hinausgabe wird aber nur gegen Zurückstellung des Original-Erlagsscheines, Ueberreichung der Ermächtigung des Armee-Ober-Commando und gegen einen stämpelfreien Empfangsschein erfolgen.

39.

Ausgleichung der Zinsen von den erfolgten Obligationen.

Mit den Obligationen erhält der Eigenthümer auch die nach Erlöschung des Cautionsbandes verfallenen Zinsen.

In der Regel aber wird von jenen Zinsen, welche in dem ersten, nach Erlöschen des Cautionsverhältnisses abgelaufenen Zahlungstermine verfallen, ein gewisser Antheil dem Eigenthümer des Rentenscheines oder seinen Rechtsnachfolgern gebühren; der Eigenthümer der Obligationen kann daher nur den, nach Abzug jenes Antheiles sich ergebenden Rest für sich ansprechen. Dieser Rest ist jedenfalls gegen seine Quittung zu erheben. Der dem Eigenthümer des Rentenscheines oder seinen Rechtsnachfolgern gebührende Antheil wird gegen Einziehung des Rentenscheines erfolgt.

40.

Die in den §§. 31, 32 und 33 enthaltenen Vorschriften finden auf die Fälle, in welchen die Obligationen wegen Auflösung des Cautionsbandes zu erfolgen sind, ihre analoge Anwendung.

41.

Aufrechthaltung der gesetzlichen Wirksamkeit gerichtlicher Verordnungen.

Durch die vorstehenden Bestimmungen können die Rechtswirkungen eines gerichtlichen Verbotes, einer gerichtlichen Pfändung oder Einantwortung nicht beirrt werden.

Freiherr von **Bruck** m. p.

jednak tylko za zwróceniem oryginalnego certyfikatu złożenia, przedłożeniem upoważnienia nadkomendy wojskowéj i za certyfikatem odbioru, od stępla wolnym.

39.

Wyrównanie prowizyj od obligacyj wydanych.

Wraz z obligacyjami otrzyma właściciel także prowizyje po wygaśnieniu winkulacyi przypadające.

W powszechności zaś pewna część prowizyj, przypadających w piérwszym terminie wypłaty, upłynionym po wygaśnieniu stósunku kaucyi należeć się będzie właścicielowi biletu rentowego lub prawnym następcom jego; właściciel obligacyj przeto domagać się może tylko reszty pozostającéj po odtrąceniu części onéj. Reszta rzeczona na wszelki sposób za kwitem jego podniesioną być winna. Część należąca się właścicielowi biletu rentowego lub prawnym następcom jego wydaną będzie za ściągnieniem biletu rentowego.

40.

Przepisy, zawarte w §§. 31, 32 i 33 znajdują równe i do tych przypadków zastósowanie, w których wydane być mają obligacyje dla ustania węzła winkulacyi.

41.

Utrzymanie prawnéj mocy sądowych rozporządzeń.

Powyższe postanowienia nie naruszają bynajmniéj prawnéj mocy sądowego zakazu, sądowego zastawu lub przyznania spadku (addykcyi).

Baron **Bruck** m. p.

Formular A.

Verzeichniß

der aus Anlaß der beabsichtigten Verehelichung des (Name und Charakter) mit der (Name und Charakter) von dem Unterzeichneten als Militär-Heirathscaution bei der . . . . Casse in Nr. . . überreichten Obligationen.

1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.
Nr.	Serie	Datum	Kategorie	Nominalbetrag	Percent	Auf wen die Obligation lautet	Zuletzt verfallener Zinsentermin	Ob der Gatte oder die Gattin die Zinsen zu genießen habe	Ob die Zinsen in dem bisherigen oder in dem, im Rentenscheine angegebenen Verfallstermine zu erfolgen sind	Unter welchen Vorsichten die Zinsen bezahlt werden sollen	Angabe der Casse, bei welcher die Zinsen künftighin erhoben werden wollen	An wen die Obligation nach dem Erlöschen des Cautionsbandes ausgehändigt werden soll	Anmerkung
6851	—	1. März 1847	Metallique-Obligation	500 fl.	5%	Auf Ueberbringer	1. September 1856	Der Gatte	In dem, im Rentenscheine angegebenen Termine	Gegen legalisirte Quittung	Landeshauptcasse in Prag	An den Johann Kraft, bürgerl. Handelsmann in Prag	Die Widmungsurkunde liegt bei
8900	—	1. März 1834	detto	1000 fl.	dto.	detto	1. November 1856	detto	detto	detto	detto	detto	
17.006	—	1. Jänner 1841	detto	5000 fl.	dto.	detto	1. Jänner 1857	Die Gattin	In dem bisherigen Verfallstermine	detto	detto	An die Theresia Müller	
2006	—	1. September 1852	detto	1000 fl.	dto.	detto	1. November 1856	detto	In dem, im Rentenscheine angegebenen Termine	detto	detto	detto	

Gesammtbetrag: Siebentausend fünfhundert Gulden in fünfpercentigen Metallique-Obligationen.

. . . . . den . . . . 185 .

N. N.
Name, Charakter, Wohnort
(nach Umständen auch Kronland und Bezirk oder Comitat, in welchem der Cautionsleger sich aufhält).

Formularz *A.*

S p i s

obligacyj, oddanych na kaucyję małżeńską wojskową w . . . kasie . . . . w N. . . . . przez podpisanego z powodu zamierzonych zaślubin . . . . . (imię i charakter) z . . . . . (imię i charakter).

1.	2.	3.	4,	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.
Nr.	Seryja	Data	Kategoryja	Kwota nominalna	Procent	Na kogo opiewa obligacyja	Ostatnio zapadły termin prowizyj	Czy prowizyje pobierać ma małżonek lub małżonka	Czy prowizyje w *dotychczasowym* terminie przypadania mają być wydane, lub w terminie wskazanym w bilecie rentowym	Pod jakiemi ostrożnościami prowizyje wypłacone być winny	Wymienienie kasy, w której na przyszłość prowizyje mają być podniesione	Komu wydana być ma obligacyja po wygaśnieniu winkulacyi	Uwaga
6851	—	1. Marca 1847	Metaliki	500 Zlr.	5%	na okaziciela	1. Września 1856	Małżonek	W terminie, wskazanym w bilecie rentowym	Za kwitem legalizowanym	Kasa główna krajowa w Pradze	Janowi Kraft, miejskiemu kupcowi w Pradze	
8900	—	1. Marca 1834	detto	1000 Zlr.	detto	detto	1. Listopada 1856	detto	detto	detto	detto	detto	Dokument przeznaczenia jest załączony.
17.006		1. Stycznia 1841	detto	5000 Zlr.	detto	detto	1. Stycznia 1857	Małżonka	W dotychczasowym terminie przypadania	detto	detto	Terezyi Müller	
2006	—	1. Września 1852	detto	1000 Zlr.	detto	detto	1. Listopada 1856	detto	W terminie, wskazanym w bilecie rentowym	detto	detto	detto	

Ogólna suma: Siedm tysięcy pięćsetzłotych reńskich w pięć procentowych metalikach.

. . . . d. . . . . 185 .

N. N.

Imię, charakter, miejsce pomieszkania

(wedle okoliczności także Kraj koronny i powiat lub komitat, w którym przebywa składający kaucyję).

Formulare B.

Erlagsschein.

Herr/Frau N. N. (Name und Charakter) hat aus Anlaß seiner/ihrer Verehelichung mit N. N. (Name und Charakter)

oder

Herr/Frau N. N. (Name und Charakter) hat aus Anlaß der Verehelichung des Herrn N. N. (Name und Charakter) mit Fräulein/Frau N. N. (Name und Charakter)

die unten verzeichneten Obligationen als Militär-Heirathscaution bei der k. k. Universal-Staatsschulden-Kasse erlegt.

Die fälligen Zinsen von diesen Obligationen ist die, zu deren Auszahlung angewiesene Casse in so lange, als sie nicht von der bewilligten Auflösung des Cautionsbandes ämtlich verständigt ist, an den Herrn N. N. (Name und Charakter)/die Frau N. N. (Name und Charakter) oder dessen Witwe zu erfolgen berechtigt.

Die Obligationen selbst aber können an den Herrn/die Frau N. N. (Name und Charakter) oder an dessen/deren ausgewiesene Rechtsnachfolger erst dann hinausgegeben werden, wenn das hohe Armee-Ober-Commando die Auflösung des Cautionsbandes bewilliget hat, und Herr/Frau N. N. oder dessen/deren Rechtsnachfolger sich mit dieser Bewilligung ausweiset und einen ungestämpelten, gehörig gefertigten Empfangsschein beibringt.

Dieser Erlagsschein kann zwar an Jedermann verpfändet oder eigenthümlich übertragen werden, jedoch immer nur unbeschadet des, auf den Obligationen haftenden Cautionsbandes und des dem Herrn N. N. (Name u. Charakter) oder dessen Witwe/der Frau N. N. (Name und Charakter) zugehörigen Zinsengenusses.

Verzeichniß der Obligationen.

Kategorie	Percent in österreichischer Währung	Betrag fl.	Zinsentermin	Anmerkung
National-Anlehen	5	1000	1. Jänner und 1. Juli	
Metallique-Obligation	5	2000	1. Jänner und 1. Juli	
Hofkammer-Obligation	$2^1/_2$	2000	1. März und 1. September	Serie 260.
1854er Verlosungs-Anlehen	4	250	1. April	Serie 20 Gewinn 36.
Gloggnitzer-Prioritäts-Obligationen	5	1000	1. Februar und 1. August	Nr. 370.
Gloggnitzer-Einlösungs-Obligationen	5	1000	1. April und 1. October	Serie B, Nr. 26.

Zusammen: Eintausend Gulden National-Anlehens-
Zweitausend Gulden fünfpercentige Metallique-
Zweitausend Gulden Hofkammer-Metallique-
Zweihundertfünfzig Gulden 1854er Verlosungs-
Eintausend Gulden Gloggnitzer-Prioritäts-
Eintausend Gulden Gloggnitzer-Einlösungs-
} Obligationen

K. K. Universal-Staatsschulden-Casse

(L. S.)

Wien den . . . . . .

N. N., Obereinnehmer
N. N., Controlor.

Formularz *B.*

Certyfikat złożenia.

$\frac{\text{Pan}}{\text{Pani}}$ N. N. (imię i charakter, złożył—a z pwodu pobrania się z N. N. (imię i charakter)

albo

$\frac{\text{Pan}}{\text{Pani}}$ N. N. (imię i charakter, złożył—a z powodu zaślubin Pana N. N. (imię i charakter)

z $\frac{\text{Panną}}{\text{Panią}}$ N. N. (imię i charakter)

niżéj wyszczególnione obligacyje na kaucyję wojskową małżeńską w *C. K. kasie uniwersalnéj długów rządowych.*

Przypadające prowizyje z obligacyj tych, kasa, do wypłaty przeznaczona, dopóki nie będzie urzędownie zawiadomiona o uznaném ustaniu winkulacyi, prawnie wydawać będzie $\frac{\text{Panu N. N. (imię i charakter)}}{\text{Pani N. N. (imię i charakter)}}$ lub wdowie po nim.

Obligacyje same zaś mogą $\frac{\text{Panu}}{\text{Pani}}$ N. N. (imię i charakter) lub $\frac{\text{jego}}{\text{jéj}}$ wykazanym następcom prawnym wtenczas dopiéro być wydane, gdy Wysoka Nadkomenda Wojskowa uzna winkulacyję za wygasłą, a $\frac{\text{Pan}}{\text{Pani}}$ N. N. lub $\frac{\text{jego}}{\text{jéj}}$ następcy prawni wykażą się tém uznaniem, a oraz przedłożą certyfikat odbioru nie stęplowany, należycie podpisany.

Ten certyfikat złożenia może wprawdzie każdemu w zastaw lub na własność być dany, wszelako zawsze tylko bez naruszenia winkulacyi, ciążącéj na obligacyjach, i poboru prowizyj należących się $\frac{\text{Panu N. N. (imię i charakter) lub wdowie po nim}}{\text{Pani N. N. (imię i charakter).}}$

Spis obligacyj

Kategoryja	Procent w walucie Austryjackiéj	Kwota zltr.	Termin prowizyj	Uwaga
Pożyczka narodowa	5	1000	1. Stycznia i 1. Lipca	
Metaliki	5	2000	1. Stycznia i 1. Lipca	
Obligacyje Kamery Nadwornéj	2½	2000	1. Marca i 1. Września	Seryja 260
Pożyczka losowa z roku 1854	4	250	1. Kwietnia	Seryja 20 Wygrana 36
Glognickie obligacyje z prawem pierwszeństwa	5	1000	1. Lutego i 1. Sierpnia	Nr. 370
Glognickie obligacyje wykupna	5	1000	1. Kwietnia i 1 Października	Seryja *B*, Nr. 26

Razem: Tysiąc złotych reńskich pożyczki narodowéj.
Dwa tysiące złotych reńskich pięćprocentowych metalików.
Dwa tysiące złotych reńskich obligacyj Kamery Nadwornéj.
Dwieście pięćdziesiąt złotych reńskich obligacyi losowéj z roku 1854.
Tysiąc złotych reńskich obligacyj Glognickich z prawem pierwszeństwa.
Tysiąc złotych reńskich obligacyj Glognickich wykupna.

C. K. uniwersalna kasa długów rządowych

(L. S.)

Wiedeń dnia . . .

N. N. nadpoborca.
N. N. kontrolor.

Formular C.

Nr. . . .

Halbjährige Zinsen:
. . . . . . fl. . . . kr.

Rentenschein.

Dem Herrn/der Frau (Name und Charakter) werden von der,/den, laut des/der Erlags scheines/scheine Nr. . . . , ddo. . . . als Militär-Heirathscaution übergebenen, unten verzeichneten Obligation—/en im Nominalbetrage von 9200 fl., d. i. Neuntausend zweihundert Gulden, die Zinsen im Betrage von . . . . fl. in österreichischer Währung, d. i. . . . . Gulden vom 1. October 1858 angefangen, halbjährig gegen einfache/legalisirte Quittung (oder gegen einfache Quittung und Vorweisung dieses Rentenscheines) bei der . . . . Casse in N. . . . . . , oder bei der an deren Stelle tretenden Casse in solange bezahlt, als nicht die Casse von der Auflösung des Cautionsbandes ämtlich verständiget worden ist.

Dieser Rentenschein darf nur an dessen Gattin/deren Gatten abgetreten, sonst aber an **Niemanden** veräußert oder verpfändet werden. Jeder Akt, welcher dessen Veräußerung oder Verpfändung an einen Dritten bezweckt, **ist null und nichtig, und begründet daher keinen wie immer gearteten Anspruch.**

Verzeichniß der Cautionsobligationen.

Kategorie	Betrag fl.	Percent	Halbjährige Zinsen in österreichischer Währung fl.	kr.	W. W. auf österr. Währ. reducirt fl.	kr.	Ursprüngliche Zinsentermine
Nationalanlehen	1200	5	.	.	.	.	1. Jänner und 1. Juli.
Metallique-Obligation . . .	3000	5	.	.	.	.	1. März und 1. September.
detto	1000	5	.	.	.	.	1. Juni und 1. December.
Hofkammer-Obligation . . .	2000	2½	.	.	.	.	1. Februar und 1. August.
Wiener Banco-Obligation . .	2000	2½	.	.	.	.	1. April und 1. October.
Zusammen . .	9200	.	.	.	.	.	

Von der k. k. Universal-Staats- und Bancoschulden-Casse.
Wien den 15. April 1858.

N. N., Obereinnehmer.
N. N., Controlor.

Formularz C.

Nr. . . .

Półroczne prowizyje:
. . . . . . Złr. . . kr.

Bilet rentowy.

Panu/Pani (imię i charakter) będą od niżéj spisanéj/ych wedle certyfikatu/ów złożenia Nr. . . . ddo. . . . .

na kaucyję wojskową małżeńską danéj/ych obligacyi/yj nominalnéj wartości 9200 Złr. t. j. dziewiętysięcy dwieście złotych reńskich, prowizyje wypłacone w kwocie . . . . Złr. w walucie austryjackiéj, t. j. . . . . złotych począwszy od dnia 1. Października 1858, półrocznie za prostym/legalizowanym kwitem (albo za prostym kwitem i przedłożeniem niniejszego biletu rentowego) w . . . kasie w N. . . . . lub w kasie na jéj miejsce wstępującéj dopóty, dopóki kasa nie będzie urzędownie zawiadomioną o ustaniu winkulacyi.

Niniejszy bilet rentowy odstąpionym być może tylko jego małżonce/jéj małżonkowi, zresztą zaś **nikomu** *innemu ani sprzedanym ani zastawionym być nie może. Wszelki akt, zmierzający do pozbycia lub zastawienia go na rzecz osoby trzeciéj, jest* **zupełnie nieważny i nie nadaje żadnego bynajmniéj prawa.**

Spis obligacyj na kaucyję danych.

Kategoryja	Kwota	Procent	Półroczne prowizyje w walucie austryjackiéj		Półroczne prowizyje w W. W. zredukowanéj na walutę austr.		Pierwotne termina prowizyi
	Złr.		Złr.	kr.	Złr.	kr.	
Pożyczka narodowa . . .	1200	5	.	.	.	.	1. Stycznia i 1 Lipca.
Metaliki	3000	5	.	.	.	.	1. Marca i 1. Września.
detto	1000	5	.	.	.	.	1. Czerwca i 1. Grudnia.
Obligacyje kamery nadwornéj	2000	2½	.	.	.	.	1. Lutego i 1. Sierpnia
Bankowe obligacyje wiédeńskie	2000	2½	.	.	.	.	1. Kwietnia i 1. Października
Razem . .	9200	.	.	.	.	.	

Od C. K. uniwersalnéj kasy długów rządowych i bankowych.
Wiédeń dnia 15. Kwietnia 1858.

N. N. nadpoborca.
N. N. kontrolor

144.

Kaiserliche Verordnung vom 2. September 1858,

(Reichs=Gesetz=Blatt, XXXVIII. Stück, Nr. 144, ausgegeben am 18. September 1858),

über die Anwendung der §§. 284 und 285 des allgemeinen Berggesetzes auf das Gebiet des ehemaligen Freistaates Krakau.

In Erwägung der Bestimmungen des für das Gebiet des ehemaligen Freistaates Krakau bestandenen Berggesetzes vom 16. Juli 1844, Artikel 1, und des daselbst bis zur Einführung des allgemeinen bürgerlichen Gesetzbuches gegoltenen bürgerlichen Rechtes, dann mit Rücksicht auf den §. 3 Meines Patentes vom 12. März 1851, Nr. 89 des Reichs=Gesetz=Blattes*), finde Ich, über die Anwendung der §§. 284 und 285 des allgemeinen Berggesetzes vom 23. Mai 1854 (Reichs = Gesetz = Blatt, Nr. 146**), auf das gedachte Gebiet, nach Vernehmung Meiner Minister und Anhörung Meines Reichsrathes, festzusetzen, wie folgt:

§. 1.

In dem erwähnten Gebiete steht jedem Eigenthümer eines Grundes auf demselben das ausschließende Recht zum Bergbaue rücksichtlich aller in dem §. 3 des allgemeinen Berggesetzes aufgeführten, dem Bergregale vorbehaltenen Mineralien, mit Ausschluß des Kochsalzes, bis zum Ablaufe der mit dem §. 284 des allgemeinen Berggesetzes bestimmten fünfjährigen Frist zu. Dieses Recht gebührt auch denjenigen Grundbesitzern, welche zu Folge des §. 3 Meines Patentes vom 12. März 1851 (Reichs=Gesetz=Blatt, Nr. 89) vollständige Eigenthümer ihres Grundbesitzes geworden sind, auf dem letzteren.

§. 2.

Der Eigenthümer des Grundes hat, um die Berechtigung zum Betriebe des Bergbaues auf eines oder mehrere dieser Mineralien auch für die Zeit nach Ablauf der gedachten Frist zu erlangen, dem §. 285 des allgemeinen Berggesetzes Genüge zu leisten.

§. 3.

Die Ausübung des dem Eigenthümer des Grundes nach dem §. 1 der gegenwärtigen Verordnung zustehenden ausschließenden Bergbaurechtes findet nur unter der Bedingung Statt, daß dabei die Anordnungen des allgemeinen Berggesetzes genau beobachtet, und die mit demselben vorgeschriebenen Bergwerksabgaben an den Staatsschatz berichtiget werden.

---

*) Allgemeines Landes = Gesetz = und Regierungsblatt für das Kronland Galizien und Lodomerien, vom Jahre 1851, XI. Stück, Nr. 76, Seite 173.

**) Landes=Regierungs=Blatt für das Verwaltungsgebiet der Statthalterei in Lemberg, Jahrgang 1854, XLII. Stück, Erste Abtheilung, Nr. 242, Seite 702.

144.

Cesarskie Rozporządzenie z dnia 2. Września 1858,

(Dziennik Praw Państwa, Część XXXVIII, Nr. 144, wydana dnia 18. Września 1858),

o zastósowaniu §§. 284 i 285 powszechnéj ustawy górniczéj do okręgu byłéj rzeczypospolitéj Krakowskiéj.

Rozważywszy Postanowienia ustawy górniczéj z dnia 16. Lipca 1844 r., artykułu 1, które moc miały w okręgu byłéj rzeczypospolitéj Krakowskiéj, tudzież prawa cywilnego będącego tamże w działalności aż do zaprowadzenia powszechnéj księgi ustaw cywilnych, biorąc oraz wzgląd na §. 3 Mojego Patentu z dnia 12. Marca 1851 r., Nr. 89 Dziennika Praw Państwa *), Rozporządzam względem zastósowania §§. 284 i 285 powszechnéj ustawy górniczéj z dnia 23. Maja 1854 r. (Dziennik Praw Państwa, Nr. 146 **), do terytoryjum wspomnionego, po wysłuchaniu Moich Ministrów i zasiągnieniu zdania Mojéj Rady Stanu, co następuje:

§. 1.

W rzeczonym okręgu przysłuża każdemu właścicielowi gruntu wyłączne prawo do założenia na nim kopalni względem wszystkich w §. 3 powszechnéj ustawy górniczéj wyszczególnionych, górniczym regaliom zastrzeżonych minerałów, wyłączając sól kuchenną, a to aż do upływu pięcioletniego terminu, wyznaczonego §. 284 powszechnéj ustawy górniczéj. Toż prawo przysłuża także onym posiadaczom gruntu, którzy w skutek §. 3 Mojego Patentu z dnia 12. Marca 1851 r. (Dziennik Praw Państwa, Nr. 89) zupełnymi stali się właścicielami swéj posiadłości gruntowéj, co się tyczy téjże.

§. 2.

Właściciel gruntu, chcący osiągnąć upoważnienie do uprawy kopalni względem jednéj lub więcéj takich kopalń, także na czas po upływie rzeczonego terminu, zadość uczynić powinien §. 285 powszechnéj ustawy górniczéj.

§. 3.

Wykonanie wyłącznego prawa górniczego, przysłużającego właścicielowi gruntu wedle §. 1 rozporządzenia niniejszego, znajduje miejsce pod tym tylko warunkiem, iż przytém ściśle zachowane będą rozporządzenia powszechnéj ustawy górniczéj, i że oraz spłacone będą do skarbu Państwa daniny górnicze w onéjże przepisane.

---

*) Powszechny Dziennik Praw Krajowych i Rządowych dla Kraju Koronnego Galicyi i Lodomeryi, Rok 1851, Część XI, Nr. 76, Stronica 173.

**) Dziennik Rządu Krajowego dla Okręgu Administracyjnego Namiestnictwa we Lwowie, Rok 1854, Oddział piérwszy, Częć XLII, Nr. 242, Stronica 702.

§. 4.

Auf Bergbaurechte, die in der Zwischenzeit von dem Erscheinen des allgemeinen Berggesetzes bis zur Kundmachung Meiner gegenwärtigen Verordnung, mit Beobachtung des allgemeinen Berggesetzes, ordnungsmäßig erworben worden sind, hat die gegenwärtige Verordnung, wenn dieselben mit ihr nicht im vollen Einklange stehen sollten, nicht zurückzuwirken.

§. 5.

Meine Minister der Finanzen und der Justiz sind zur Vollziehung dieser Verordnung angewiesen.

Laxenburg, den 2. September 1858.

Franz Joseph m. p.

Graf **Buol-Schauenstein** m. p. Freiherr von **Bruck** m p
Graf **Nádasdy** m. p.

Auf Allerhöchste Anordnung:
Marherr m. p.

145.

Erlaß des Ministeriums für Cultus und Unterricht vom 5. September 1858,

(Reichs-Gesetz-Blatt, XXXVIII. Stück, Nr. 145, ausgegeben am 18. September 1858),

wirksam für den ganzen Umfang der Monarchie,

womit die, auf die Auflösung der allgemeinen und administrativen Abtheilung der theoretischen Staatsprüfungs-Commissionen bezüglichen Verfügungen kundgemacht werden.

Nachdem in Gemäßheit des hierortigen Erlasses vom 10. Mai 1856, Reichs-Gesetz-Blatt Nr. 81 *), die allgemeinen und administrativen Abtheilungen der theoretischen Staatsprüfungs-Commissionen mit Ablauf des Monates Juli 1858 außer Function getreten sind, und sofort zu ihrer Auflösung geschritten wird, werden folgende Anordnungen getroffen und verlautbart:

1. Die Prüfungsprotokolle dieser Commissionen hat der Präses der judiciellen Staatsprüfungs-Commission als der erste Leiter der ganzen Commission zu übernehmen,

*) Landes-Regierungs-Blatt für das Krakauer Verwaltungsgebiet, Jahrgang 1856, Erste Abtheilung, XXII. Stück, Nr. 86, Seite 196.

§. 4.

Na prawa górnicze, jakie w czasie od wyjścia powszechnéj ustawy górniczéj aż do obwieszczenia Mego niniejszego Rozporządzenia, z zachowaniem powszechnéj ustawy górniczéj, sposobem prawnym nabyte zostały, nie będzie niniejsze rozporządzenie działać wstecznie, choćby takowe nie stały z niém w zupełnéj zgodności.

§. 5.

Moi Ministrowie Skarbu i Sprawiedliwości polecone sobie mają wykonanie niniejszego rozporządzenia.

Laxenburg, dnia 2. Września 1858 r.

Franciszek Józef m. p.

Hrabia **Buol-Schauenstein** m. p. Baron **Bruck** m. p.

Hrabia **Nádasdy** m. p.

Z Najwyższego Rozkazu:

Marherr m. p.

145.

Rozrządzenie Ministerstwa Wyznań i Oświecenia z dnia 5. Września 1858,

(Dziennik Praw Państwa, Część XXXVIII, Nr. 145, wydana dnia 18. Września 1858),

obowiązujące w całéj Monarchii,

którém obwieszczone zostają rozporządzenia, dotyczące zniesienia powszechnego i administracyjnego wydziału komisyj teoretycznego examinu rządowego.

Ponieważ w skutek tutejszego rozrządzenia z dnia 10. Maja 1856 r., Dziennik Praw Państwa Nr. 81 *), działać przestały powszechne i administracyjne wydziały komisyj teoretycznego examinu rządowego z końcem miesiąca Lipca 1858 r., a rozwiązanie onychże bezzwłocznie już ma miejsce, przeto wydają i obwieszczają się rozporządzenia następujące:

1. Protokóły examinacyjne komisyj rzeczonych przejmuje na się prezes komisyi sądowego examinu rządowego jako piérwszy przełożony całéj komisyi,

---

*) Dziennik Rządu Krajowego dla Okręgu Administracyjnego Krakowskiego, Rok 1856, Oddział piérwszy, Część XXII, Nr. 86, Stronica 196.

und ist sich wegen allfäliger Ausfertigung von Duplicaten verloren gegangener Prüfungszeugnisse über die bei den aufgelösten Commissionen bestandenen Prüfungen fortan an denselben zu wenden.

2. Die übrigen Acten der aufgelösten Commissionen werden von den betreffenden Statthaltereien oder Landesregierungen übernommen und aufbewahrt.

3. Die Anordnung des §. 6 des hierortigen Erlasses vom 10. Mai 1856, Reichs-Gesetz-Blatt, Nr. 81, hat, wie sich schon aus seinem Wortlaute ergibt, nicht bloß auf solche Candidaten, welche mit der allgemeinen oder administrativen Staatsprüfung im Rückstande geblieben, sondern in ganz gleicher Weise auch auf diejenigen ihre Anwendung zu finden, welche bei der einen oder der anderen dieser Prüfungen Einmal reprobirt worden sind, und dieselbe nicht vor Ende Juli 1858 mit genügendem Erfolge wiederholt haben.

4. Mit Beginn des Studienjahres 1858–59 werden zur Vornahme der staatswissenschaftlichen Staatsprüfungen in Gemäßheit der Gesetze vom 2. October 1855, Nr. 172*), und 16. April 1856, Nr. 54**), eigene Prüfungscommissionen, und zwar in Wien, Prag, Pesth, Krakau, Lemberg, Gratz, Innsbruck, Zara und Hermannstadt in Activität treten.

Demnach werden im Studienjahre 1858–59 folgende Commissionen zur Vornahme der theoretischen Staatsprüfungen bestehen:

a) für alle drei, in dem Gesetze vom 2. October 1855 und 16. April 1856 erwähnten theoretischen Staatsprüfungen in Wien, Prag, Pesth, Krakau, Lemberg, Gratz und Innsbruck;

b) für die judicielle und für die staatswissenschaftliche Prüfung in Zara und Hermannstadt;

c) für die rechtshistorische in Padua und Pavia, und

d) für die judicielle in Agram, Großwardein, Kaschau und Preßburg.

Graf **Thun** m. p.

146.

Verordnung des Finanzministeriums vom 8. September 1858,

womit die Auflösung der Forstinspection zu Ofen und die Errichtung von Forstdepartements bei den fünf Finanz-Landesdirections-Abtheilungen in Ungarn kundgemacht wird.

Siehe Reichs-Gesetz-Blatt, XXXVIII. Stück, Nr. 146, ausgegeben am 18. September 1858.

---

*) Landes-Regierungs-Blatt für das Krakauer Verwaltungsgebiet, Jahrgang 1855, Erste Abtheilung, XXXVI. Stück Nr. 185, Seite 385.

**) Ebendaselbst, Jahrgang 1856, Erste Abtheilung, XV. Stück, Nr. 59, Seite 105.

a więc do niego nadal udawać się należy względem wydania duplikatów względem zagubionych świadectw co do examinów, przed rozwiązanemi komisyjami odbytych.

2. Inne akta rozwiązanych komisyj przejęte i zachowane zostaną przez dotyczące namiestnictwa lub rządy krajowe.

3. Rozporządzenie §. 6 tutejszego rozrządzenia z dnia 10. Maja 1856 r., Dziennik Praw Państwa Nr. 81, znajduje zastósowanie nie tylko do tych kandydatów, którzy jeszcze w restancyi są z examinem rządowym powszechnym lub administracyjnym, lecz w równy zupełnie sposób także i do tych, którzy przy jednym lub drugim z tych examinów byli raz reprobowani, i nie powtórzyli onego przed końcem Lipca 1858 r. z skutkiem dostatecznym.

4. Z początkiem roku szkolnego 1858-59, dla przedsiębrania politycznych examinów rządowych zaprowadzone będą stósownie do ustaw z dnia 2. Października 1855 r. Nr. 172 *) i z dnia 16. Kwietnia 1856 r., Nr. 154 **) własne komisyje examinacyjne, a to w Wiédniu, Pradze, Peszcie, Krakowie, Lwowie, Gracu, Insbruku, Zadrze i Hermannsztadzie.

Przeto istnieć będą w roku szkolnym 1858-59 następujące komisyje do przedsiębrania teoretycznych examinów rządowych:

a) dla wszystkich trzech teoretycznych axaminów rządowych, w ustawie z dnia 2. Października 1855 r. i 16. Kwietnia 1856 r. wspomnionych, w Wiédniu, Pradze, Peszcie, Krakowie, Lwowie, Gracu i Insbruku;

b) dla examinu sądowego i politycznego w Zadrze i Hermannsztadzie;

c) dla examinu prawno-historycznego w Padwie i Pawii, tudzież

d) dla examinu sądowego w Zagrzebiu, Wielkim Waradynie, Koszycach, i Preszburgu.

Hrabia **Thun** m. p.

146.

Rozporządzenie Ministerstwa Skarbu z dnia 8. Września 1858,

obwieszczające zniesienie inspekcyi leśnéj w Budzie a utworzenie departamentów leśnych przy pięciu wydziałach dyrekcyi krajowéj skarbowéj w Węgrzech.

Obacz Dziennik Praw Państwa, Część XXXVIII, N. 146, wydaną d. 18. Września 1858.

---

*) Dziennik Rządu Krajowego dla Okręgu Administracyjnego Krakowskiego, Rok 1855, Oddział piérwszy Część XXXVI, Nr. 185, Stronica 385.

**) Tamże, Rok 1856, Oddział piérwszy, Część XV, Nr. 59, Stronica 105.

147.

Erlaß des Finanzministeriums vom 11. September 1858,

(Reichs-Gesetz-Blatt, XXXVIII. Stück, Nr. 147, ausgegeben am 18. September 1858),

giltig in den deutsch-erbländischen Kronländern, und beziehungsweise in dem lombardisch-venetianischen Königreiche,

betreffend die Umsetzung der, in Conventions-Münze bestehenden Gold- und Silber-Punzirungs-, Drahtzugs- und Probir-Gebühren in die neue österreichische Währung.

In Gemäßheit der Allerhöchsten Entschließung vom 26. August 1858 hat vom 1. November 1858 an, statt des bisherigen in Conventions-Münze bestehenden Ausmaßes der Gold- und Silber-Puncirungs-, Drahtzugs- und Probir-Gebühren, nachstehendes Gebührenausmaß in der neuen österreichischen Währung in Wirksamkeit zu treten, und zwar:

1. In den deutsch-erbländischen Kronländern.

a) Punzirungsgebühren:

von Goldgeräthen pr. Ducatenschwere	— Gulden	17.5	Neukreuzer,
„ Silbergeräthen pr. Loth	— „	10.5	„

b) Drahtzugs-Gebühren:

von Gold pr. Ducatenschwere	— Gulden	7.0	Neukreuzer,
„ Silber pr. Loth	— „	5.0	„

2. In dem lombardisch-venetianischen Königreiche.

a) Garantie-Gebühren:

von Goldarbeiten pr. metr. Unze	8 Gulden	4.5	Neukreuzer,
„ Silberarbeiten „ „ „	— „	40.0	„
„ feinirten Goldbarren pr. Kilogramme	3 „	29.0	„
„ „ Silberbarren „ „	— „	82.0	„
„ zum Drahtzug bestimmten Stangen pr. Kilogramme	— „	32.5	„

b) Probir-Gebühren:

für eine Gold- oder göldische Probe, pr. Probe . .	1 Gulden	20.5	Neukreuzer,
„ „ Silberprobe, pr. Probe	— „	32.0	„

147.

Rozrządzenie Ministerstwa Skarbu z dnia 11. Września 1858,

(Dziennik Praw Państwa, Część XXXVIII, Nr. 147, wydana dnia 18. Września 1858),

obowiązujące w niemiecko-dziedzicznych Krajach koronnych, a względnie w Królestwie Lombardzko-Weneckiém,

dotyczące zamiany należytości od stęplowania złota i srebra, od stęplowania drutu ciągnionego ze złota i srebra, tudzież należytości próbierczych w monecie konwencyjnéj wymierzonych, na monetę Austryjacką.

W skutek Najwyższego Postanowienia z dnia 26. Sierpnia 1858 r., z dniem 1. Listopada 1858 r. zamiast dotychczasowego w monecie konwencyjnéj istniejącego wymiaru należytości od stęplowania złota i srebra, drutu ze złota i srebra ciągnionego, tudzież należytości próbierczych, wejść ma w życie następujący wymiar należytości w walucie nowéj Austryjackiéj, jako to:

1. W niemiecko-dziedzicznych Krajach koronnych.

a) *Należytości od stęplowania:*

naczynia złotego, od każdego dukata wagi . — złotych 17.5 nowego krajcara,
„ srebrnego, od łuta . . . . — „ 10.5 „ ,

b) *Należytości od stęplowania drutu ciągnionego:*

ze złota, od dukata wagi . . . . — złotych 7.0 nowych krajcarów,
„ srebra, od łuta . . . . — „ 5.0 „ „

2. W Królestwie Lombardzko-Weneckiém.

a) *Należytości gwarancyjne:*

przy wyrobach złotych, od uncyi metr. . . 8 złotych 4.0 nowego krajcara,
„ „ srebrnych „ „ „ . . — „ 40.0 „ „
„ czyszczonych sztabach złotych, od kilogr. 3 złote 29.0 „ „
„ „ „ srebrnych „ „ . — „ 82.0 „ „
„ laskach do ciągnienia drutu przeznaczonych, od kilogramu . . . . — „ 32.5 „ „

b) *Należytości próbiercze:*

przy próbie złota, od próby . . . . 1 złoty 20.5 nowego krajcara,
„ „ srebra, „ „ . . . . — „ 32.0 „ „

von Goldfiligran-Arbeiten, welche mittels des Striches probirt werden, pr. grosso metrico . . . . . — Gulden 3.5 Neukreuzer,

" Silberfiligran-Arbeiten, welche mittels des Striches probirt werden, pr. Kilogramme . . . . . . — " 96.5 "

Freiherr von **Bruck** m. p.

148.
Verordnung der Ministerien des Innern und des Handels vom 13. September 1858,

(Reichs-Gesetz-Blatt, XXXVIII. Stück, Nr. 148, ausgegeben am 18. September 1858),

wirksam für alle Kronländer, mit Ausnahme der Militärgränze,

über die Einhebung der, von verschiedenen Körperschaften, Gemeinden oder Privaten rechtmäßig bezogenen, nicht ärarischen Zimentirungsgebühren, Standgelder, Marktgelder u. dgl., dann Privat-, Weg-, Brücken-, Pflastermauth- und Ueberfuhr-Gebühren vom 1. November 1858 angefangen.

Bei der Einhebung der, von verschiedenen Körperschaften, Gemeinden oder Privaten rechtmäßig bezogenen, nicht ärarischen Zimentirungsgebühren, Standgelder, Marktgelder u. dgl., dann der Privat-, Weg-, Brücken-, Pflastermauth- und Ueberfuhrgebühren, hat vom 1. November 1858 angefangen, die Gebührenbemessung in der österreichischen Währung nach den Bestimmungen der §§. 5 und 6 des Allerhöchsten Patentes vom 27. April 1858 (Nr. 63 des Reichs-Gesetz-Blattes *) stattzufinden.

Bei der Umrechnung von Gebühren oder Tarifsätzen, welche schon ihrer Natur nach gewöhnlich nicht im einfachen Betrage, sondern in der Regel für mehrere Einheiten auf Einmal eingehoben werden, und daher nicht in zahlbaren Beträgen ausgedrückt zu werden brauchen, indem sie nur der Berechnung des in jedem einzelnen Falle einzuhebenden Betrages zu Grunde gelegt werden sollen, sind die Tarifs- oder Gebührenposten in Zehnteln von Neukreuzern auszudrücken, und es ist die frühere Gebühr nach den, mit Erlaß des Finanzministeriums vom 21. Mai 1858 (Nr. 81 des Reichs-Gesetz-Blattes **) kundgemachten Reductionstabellen in der Art umzurechnen, daß die 100tel der Neukreuzer, wenn sie $^{5}/_{100}$ oder mehr betragen, als $^{1}/_{10}$ des Neukreuzers in Ansatz zu bringen, sonst aber außer Beachtung zu lassen sind.

*) Landes-Regierungs-Blatt für das Krakauer Verwaltungsgebiet, Jahrgang 1858, Erste Abtheilung, XIV. Stück, Nr. 63, Seite 210.

**) Ebendaselbst, Jahrgang 1858, Erste Abtheilung, XX. Stück, Nr. 81, Seite 272.

przy wyrobach filigranowych złotych, dochodzonych za pomocą próby na głaziku, od *grosso-metrico* . . . . — złoty 3.5 nowego krajcara

„ wyrobach filigranowych srebrnych, za pomocą próby na głaziku dochodzonych, od kilogramu . . . . — „ 96.5 „ „

Baron **Bruck** m. p.

148.

Rozporządzenie Ministerstw Spraw Wewnętrznych i Handlu z dnia 13. Września 1858,

(Dziennik Praw Państwa, Część XXXVIII, Nr. 148, wydana dnia 18. Września 1858),

obowiązujące we wszystkich Krajach koronnych, wyjąwszy Pogranicze Wojskowe,

o sposobie ściągania prawnie pobiéranych przez różne korporacyje, gminy lub osoby prywatne nie eraryjalnych należytości od cymentowania, miejscowego, targowego, i t. p., tudzież prywatno-drogowego, mostowego, brukowego i przewozowego, począwszy od dnia 1. Listopada 1858 r.

Przy ściąganiu prawnie pobieranych przez różne korporacyje, gminy lub osoby prywatne nie eraryjalnych należytości od cymentowania, miejscowego, targowego i t. p., tudzież prywatno-drogowego, mostowego, brukowego i przewozowego, począwszy od dnia 1. Listopada 1858 r., wymierzenie należytości miejsce mieć winno w walucie Austryjackiéj wedle Postanowień §§. 5 i 6 Najwyższego Patentu z dnia 27. Kwietnia 1858 r., Nr. 63 Dziennika Praw Państwa *).

Przy obliczeniu należytości lub ustanów taryfowych, które już wedle natury swéj zwykle nie pojedynczemi kwotami, lecz w powszechności od kilku jednostek razem pobiérane bywają, a przeto nie potrzebują być wyrażone w kwotach płatnych, gdyż takowe tylko za podstawę służyć mają przy obliczeniu kwoty, w każdym pojedynczym razie mającéj być pobieraną, wyrażone być winny ustanowy taryfowe lub należytości w dziesiątych nowego krajcara, i tak dawniejsza należytość obliczona być ma wedle tabel redukcyjnych, Rozrządzeniem Ministerstwa Skarbu z dnia 21. Maja 1858 r., Nr. 81 Dziennika Praw Państwa **), obwieszczonych w ten sposób, iż setne (100) nowego krajcara, jeżeli wynoszą $^5/_{100}$ lub więcéj, za $^1/_{10}$ nowego krajcara mają być policzone, zresztą zaś zaniechane.

---

*) Dziennik Rządu Krajowego dla Okręgu Administracyjnego Krakowskiego, Rok 1858, Oddział piérwszy, Część XIV, Nr. 63, Stronica 210.

**) Tamże, Rok 1858, Oddział piérwszy, Część XX, Nr. 81, Stronica 272.

Nach diesem wird die Tarifpost pr. $\frac{1}{4}$ kr. CM. = 0.43 Neukreuzer mit Vernachlässigung der $\frac{3}{100}$ in $\frac{4}{10}$ Neukreuzer; eine Tarifpost pr. $\frac{1}{2}$ kr. CM. = 0.87, mit Erhöhung von $\frac{7}{100}$ Neukreuzer auf ein ganzes $\frac{1}{10}$ in $\frac{9}{10}$ Neukreuzer umzurechnen sein.

Ergibt sich aber bei der wirklich zu entrichtenden Gebühr ein unzahlbarer Bruchtheil, so ist ein solcher Bruchtheil, wenn er $\frac{5}{10}$ Neukreuzer oder weniger beträgt, mit $\frac{1}{2}$ Neukreuzer, wenn er $\frac{6}{10}$ Neukreuzer oder mehr beträgt, mit einem ganzen Neukreuzer zu bezahlen.

Freiherr von **Bach** m. p. Ritter von **Toggenburg** m. p.

Wedle tego więc ustanowa taryfowa pr. $\frac{1}{4}$ kr. m. k. = 0.43 nowego krajcara obliczoną będzie z zaniechaniem $\frac{3}{100}$ w kwocie $\frac{4}{10}$ nowego krajcara, ustanowa taryfowa pr. $\frac{1}{2}$ kr. m. k. = 0.87, z podwyższeniem $\frac{7}{100}$ nowego krajcara na całą $\frac{1}{10}$ w kwocie $\frac{9}{10}$ nowego krajcara.

Wykazuje się zaś przy należytości, rzeczywiście mającéj być opłaconą ułamek niewypłatny, wówczas takowy, jeżeli wynosi $\frac{5}{10}$ nowego krajcara lub mniéj, wypłacony być ma $\frac{1}{2}$ nowego krajcara, jeżeli zaś wynosi $\frac{6}{10}$ nowego krajcara lub więcéj — całą jednostką nowego krajcara.

Baron **Bach** m. p. Kawaler de **Toggenburg** m. p.